

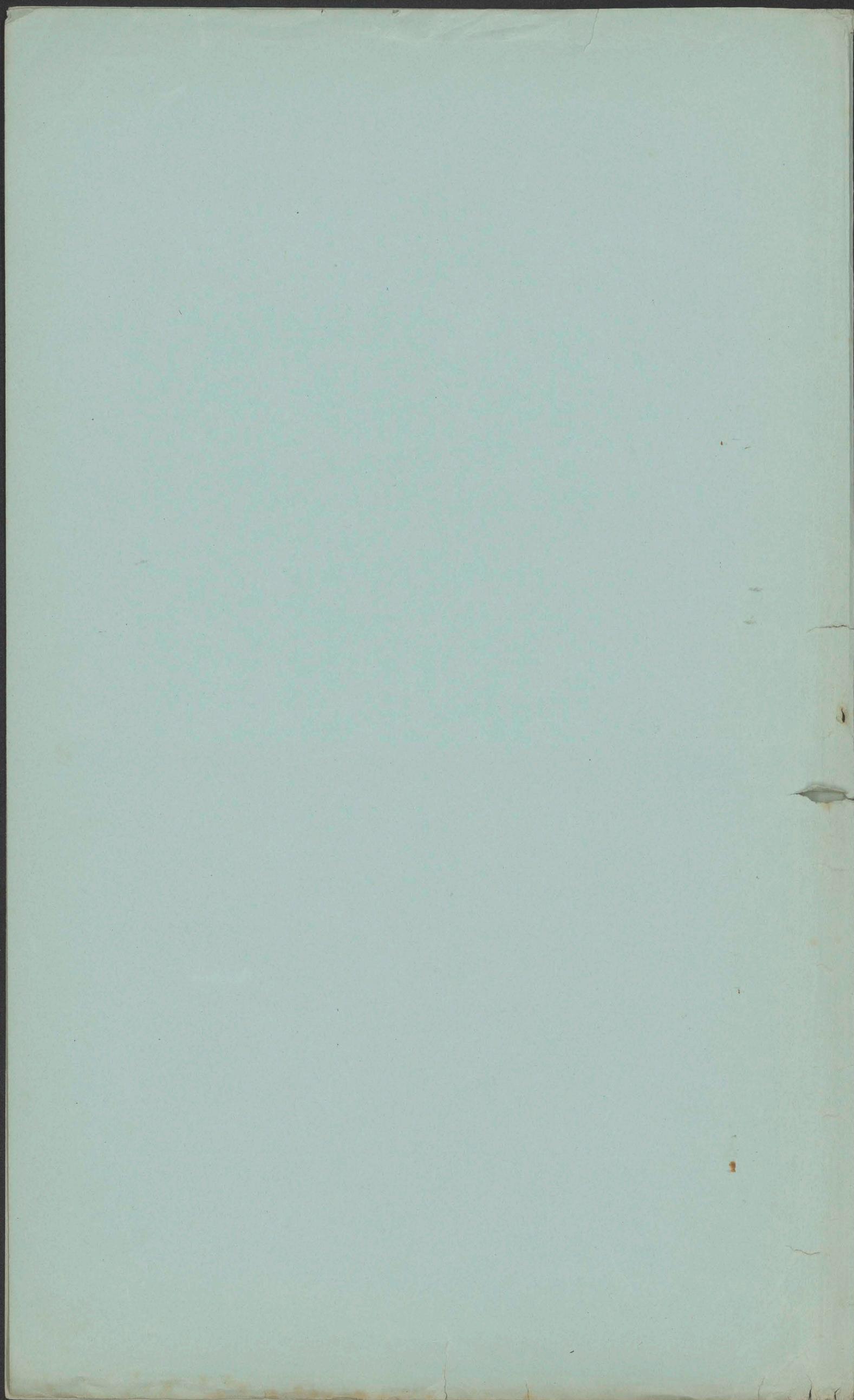
11261

Bibl. Jäg.

IV

Kool Dank.

„ Za watken  
ponder ”



Howe Jack

2d Nathan

" powdered "

Report

June 21st

Dear Mother

I am well

and hope  
you are the same

Handwritten musical notation at the top of the page, consisting of a series of rhythmic symbols and notes.

V

O my, którzy mi głose Was' słuchacie -  
 Długo ducha tajemniczej mowy!  
 Niechaj wam pokręci w waszej 'słuchanej' chacie  
 Ta pieśń ujaśni 'jaki' dzień zimowy...  
 Jeśli jaskółce uchrząną mi 'dacie',  
 Odejdzie od was - smętny, Dług Jemowy;  
 Wiatr wam czołge gubernem i nady  
 To smętny kłopot; otóż Jem wasz pasty...

... Nie wiem - może tu echo tej 'stopy' porę,  
 wzdri mi' czołge na myśł, że 'mówią' czołge  
 o 'Kontu' ducha wypadkowy słuchaczy  
 'mówi' w 'jaki' wieczór zimowy zgorwa...  
 Nic' w otwó' p'owozego na komnie' ogais'  
 ka, które blaski suchome ruca po  
 ptarach s'ian i suszebach, kiedy mi i  
 zima czołge ni u otwien... Wtedy i'bra  
 zdyje ni' by' jakims' daleka od lądów od...  
 bitym, ~~otworem~~ z b'edowem ulbazyńskich spo...  
 jonych otworem, p'owozem walna na more  
 ceam i' paestnem, a b'owozym b'edowem  
 w jakim' go myśł-żagiel obowci. Kont' duch,  
 b'edow' tak uderwane od czołgeanowci 'mówi'  
 takiej' wdziemie potrzeby otwóci i' otw...  
 czenia.

A trzeba by mi'nie' a mi'ni' głosem p'owozem  
 i' p'owozem, aby mi' p'owozem nastowia

V

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

możemy się silić, pod których skłębieniem  
 kocha ludzki kształt tak obec a głoś  
 myśleć się bezcelem. Rzeczy 'nie'leżą  
 palcem rądzibyszy ukazywać wzię wrażeń  
 się postrzeżenie.

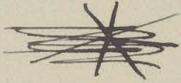
Przy każdym komentowaniu Koła Duchy  
 tekst poematu powinieli się wyznaczyć na  
 plan pieśni; inaczej ~~całkowicie~~ słuchac-  
 cy czytelnik - ca niekome treściowe wyjaśnienie,  
 nie pdaś zaimecieniem wbasicowej, leżony  
 nastójca, bez której treści jest umarła...  
 natęż, czynny wtedy nie na dziele rytmu  
 ale na jego brzmie.

Stąd jedyni odpowiednim sposobem  
 komentowania jest porównanie kłótni i  
 ewident, idący za tekstem jak słońca cięty  
 i pokorny; - jest rzecz, niezbędna, wydatnie  
 dzieła w całości, ze wszystkich warunkami,  
 mi, (których utowalenie drukiem nie tylko  
 pięknym nakazuje, ale z których wiele kłótni  
 ciemnych się wyjaśnia), i równowagę upa-  
 tucenie tekstu komentarem. Na ten miły  
 jednak z natury nasz a takim kłótni  
 kłótni myśleć nie mogą. Nie mogą, wstawiać  
 się w niegodę, ale poprostu muszą na rytmie  
 mawianiu myśli ogólny, - nie mogą, iść kłótni  
 w kłótni za tekstem, ale samej a tekście opo-  
 wiadac. Rozumieniem takiej drogi podnie-  
 si niedostatków - i muszą być poruszone 'ca-  
 łowita, aby czytając ca nastąpi miłość  
 przed sobą, nieodwołanie tekst poematu - a  
 wypracowania wzię w ten sposób, przy usta-  
 wieniu z ~~tekstem~~ <sup>niego</sup> swoich wyjaśnień kłótni,

*[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]*

3,

nalezijte zornienie, aby problem ucyta  
 pweat, zapadni u pracy, ktora pnelyz  
 i' paelwodnaka, ktory qn ni'ido, expromiawsz.  
 Celem moim jest luwieim utworyc' ucy mba,  
 ne ucytelnaka a ne' pndawac' nam mba  
 obce, nauzye' patnei' i' sdynei', a ne' zastapic'  
 bezporednie uderowanie martwaq' latecaq'  
 komentarza.



~~Powstanie~~

- 1. -

Pa'ntanduluzi, obly'ej' p'cowca, stropka,  
 zauyna ni' p'owiesi' kowita duska sduwami:  
 „Ja tter Atmen'aski” - a puz tyk sduwack  
 dudaje poeta puzpos: „Obacz u Platonie  
 pednaq' tajemnic' duska p'owiesi' u tlece  
 Atmen'aska, na koncu s'leba p. t. P'ezca,  
 puzpolata.” - W p'owiedanem miejscu moim:  
 Platu u tlece, synu Atmen'aska, Pamfalaq',  
 ucyka, ktory p'olegduz u k'atwie, p'z s'mack  
 sduwacka uckozd ni' napromont do z'cia  
 i' upromiadao u tajemnicack s'miada  
 zagrohownego, z ktorego uowicada p'egu  
 duska. W formie obracowej s'owija tu  
 Platu swoja nauka, metempsychoz. <sup>1)</sup> Jednym  
 jej jest tu, ze dusze smatpka i'ba uedle  
 zastupi do nieba albo do piekba, aby pu lat  
 k'p'iacu s'zpowaci nowy zymot na ziemi.  
 Zymot ten uobaca uwie kowita duska sama, uedle  
 uowion uckaupek jej u obracack.

Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

\*  
—  
          
—  
- 1 -

Main body of faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Stowacki' nie idzie daleko za Platonem. Nie ma u niego owych pasów tysiącletnich, w których dusza odho'ca karę lub nagrodę, natomiast spramiedliwosci' wymierzona jest w nowych wieci' leniach. Jest także inny pomysł, niezmiernie' precyzyjny, o znaczeniu i' odpowiedzialności w procesach egzystencji i' zjawiskach:

Tak ludzian Pan Bóg consequences' wybacza

I odpowiedzialności' daje w ewangelicznych powiastach... (sp. 6. 7.)

Wzory platonistyczne; wedle których dusza uchodzi wbi' nieślenie, przesnaczone są tu i' wyzwalanie i' ułaskotnienie. Teorii Stowackiego jawnie nie ma wzory i' zjawisk, ale <sup>symbole</sup> ~~zjawisk~~ idej, których te zjawiska ma przedstawic', w postaci owych dwóch widów (sp. 9-19), uświadomionych jawnie przesnaczone bliżej w ogólnym wykładzie ~~istoty~~ myśli przewodnich przemian. Jakkolwiek jednak pokolenien'stwo z Platonem jest dość odległe, to pozostaje jedna wspólna' warina: idea dobrowolnego wybaczenia. Ta idea, wznosi' się Platu nad „dobrowolny Indyanizm metempsychozę”, która, Towian'ski, jak nam tu Stowacki' rozumie, z'owidro genezyt'ki nauki' ewolucji. Wtedy' też postaci' metody' metempsychozę jako ogólnie humanit'ne i' racjonalne w system Genezy i' ducha, gdzie' dobrowolny wybaczenie idzie się, by' waznaczeniem „genezyt'ki” koncepcji, której zarada, jest ewolucja a ewolucji' modrosem wola. — Z tym wyzwalaniem jednak i' tu w bliższej wspólności z Platonem trudno mówic', gdzie' koncepcja platonistyczna nie jest ewolucyjna. Z drugiej' strony Stowacki' na ów dobrowolny wybaczenie w nauce swojej nieogólnego akcentu nie kładzie i' — jak

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

5

wskazywał na niego - ścisłej konsekwencji ku...  
 kae' nie mirona. Są następny, które czasami  
 tej wprost zdają się sprowadzić:  
 Tyle więc tylko da się powiedzieć: Stowacki  
 napothawny u Platona także przyjęcie metem...  
 psychaz, które jego własnej nauce genealogij  
 były pokrewne, zostało tem udzieleny - i'ndem  
 leży pierowa podobna wprowadzenia Hesa  
 platonistycznego do przemian. Pierwotem - po...  
 bnda pierowa, co nie należy ani jedyna ani  
 najważniejsza. Ta jedyna podobna pierowa  
 była silna. Przypomnijmy sobie ową naukę  
 u kolejnych objaśnieniach, które, zrodzona  
 w czasach chrześcijańskiego mistycyzmu, stale  
 niemal podtem mistycznym nieścisłym słowem,  
 nazy, a znajduje odzwierciedlenie w roman...  
 dzie niemieckim i' "falerofii przygodowej"  
 Schellinga jak u Turandot'skiego.<sup>3)</sup> I Stowacki  
 mówi wiele razy o wczesnych przesunięciach przed  
 albo edacen' pierwotnych, u "pogańskich ewa...  
 niel'ach", u protopowem, coar nieznanem stw...  
 mawem myślow. Fakt pojawienia się pierw...  
 nego wienenia wielokrotnie, fakt powstania  
 się pierwnej nauki, jest z takiego punktu wid...  
 zenia wprost stwierdzeniem i' dowodem  
 jej' prawdziwości. Zachodzą tedy u Platona  
 wienenié smajem pokrewne, doświadczenia  
 nieświadnie zdawania głębszego; wykazane  
 nam, które nam było cerbane "bez poprawle...  
 nia myśli", tak świadectwo prawdziwości głębi  
 udzieleny pomaga, niekiedy i' wielkiego imie...  
 nia. I przepaści czasu wyprzedzają na nas.  
 Okazuje się że u powstanie nowej, "duchy praeani"

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

6  
 gadają już przed moichami, że „poganiście  
 u niego <sup>już</sup> były ewangelje... Wracenie do nowo-  
 chowito w duszy pudy, czyż nie są asveyalij,  
 nyk zosiaction, myśli i myślenia. On dler,  
 kłóceniu za życia danem było zajnie' para  
 zastane, smierci, aby tajemnicę, kłóca się, czy  
 je za nią, obawieć, nie był z nim zwin-  
 nany losiem? To on sam musi spełniać to po-  
 stannictwo w różnych wieleniach, na różnych  
 stopniach zgrozów...?

W każdym razie zidentyfikowanie się z tą  
 postacią, mityczną, owo „ja Her Abomei'cy”  
 w następnej przemówieniu, ma ten sens i by może,  
 jak gdyby powiedział: „Wto mówisz do was  
 ja, kłóceniu było danu zajnie' za smierci  
 zastane, ja „duch zosiaction w pierwiastku, staro-  
 zony, kłóceniu Pań Bogi mych zastane uchyla,  
 a lat bysionie są jak jedna chwila... A to,  
 u clem mówię, bode, to tajemnicę smierci i  
 powrotu...”

W ucieczce bywa tego uproszczenia się  
 metody coentu, pierwiastek oddalenia po-  
 uctliwio powrości w głąbie czasu, umiarkowane  
 starożytności i tajemniczości, myślu. Jednostki  
 i tajemnica kłócenia, nie może być atakować.  
 To jest znaczenie przekroczenia, umiarkowane tego po-  
 uctliwio.

Musi on mieć jednak i wspomnienie kłócenia  
 decyzyjne. Bez tego, mówienie platon'skiego  
 dler „pod nies'niaczym problem” w Polce było,  
 by mówić dozwolonym, stanowiskiem to-  
 giczny dysonans.

Wskazanie ~~na~~ do tego nie bode. Jest ono

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 15 horizontal lines across the page.

7

Indyjskie!

W dostrzeżeniu uogólna planu "Kocła ducha  
 człowieka... puka uderze popycie stowian'skiego  
 ducha od domeni". A zatem jest komentarz  
 niedokładny, jak pod względem dosłownym  
 tak ma być zrozumiany. Także jednak pomysł  
 takiej wstępującej stowian'skiego ducha. ~~Przy  
 to nie należy do stowian'skiego jest on, jak  
 jest. Myślami, jakie jest jego rozumienie  
 świata, pryncypium historycznym, który jest  
 "praca mi stowian'skiego se i kłopot, który  
 jest bliższy, niż we fragmentach historycznej  
 polskiej" "Michalskiego". Jest to, co nie jest my,  
 tłumaczenie, nie puka go puka gotowym słowem  
 ino, to nie trudno utworzyć taki myśli, który  
 go prowadzi.~~

Kaukaz uważany jest, samą byt, brachidok  
 u cary, w której "Kocła ducha powstał, na kuleb,  
 he, plemion stowian'skich, tych w szczególe, kto,  
 se zamienkady Polski. Tam była wyjątkowa samotność  
 stowian'skiej; ważniejsza jednak co puka o dem  
 Michalskiego w moich, "Gierowych mekach historycznej  
 polskiej". Oto najerdniczym plemie<sup>em</sup> kaukaz,  
 tych dazim byli Lechów popytany o orga,  
 nicąją państwową Polski. Jest to zatem i  
 "hipotera najerdni", której widziemy w Lillo i  
 w "Kocła ducha i jest Kaukaz jako kulebka  
 "stowian'skiego ducha". "Kaukaz nie cały w  
 pismach odgłone - odgwał..." nad stowem  
 Hlera. Stowien, zatem wieżęją stowian'ski  
 w Kaukaz, aby platon'skiego Hlera stowien'ski,  
 na umieszcic w kolebie państwowościę ducha  
 stowian'skiej Polski.<sup>3)</sup> Jest to niżej intencyjnie  
 spowodowanie myślenia historycznego ludzkiego  
 (które to badanie Michalskiego już się na moją  
 rolę intencyjnie powodował, jak to z jego popycia  
 radan' diejopiera we "Wstępie" do "Gierowych me",

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

8.

kw" wynika...). Ta metoda sprowadza' in' „  
 swiecznych - jedl'nie niemozaga tym salem -  
 zmienia da bei i Pampalis na bomenis, bo' „  
 was patronimickum Hlera za narodowosci...  
~~Ta metoda jest nie... i nie... charakterystyczna~~  
~~do swobodnego myslenia przy, gdzie ogolnosc~~  
~~arogajacych... i nie... ogolnosc... bycia~~  
~~na~~

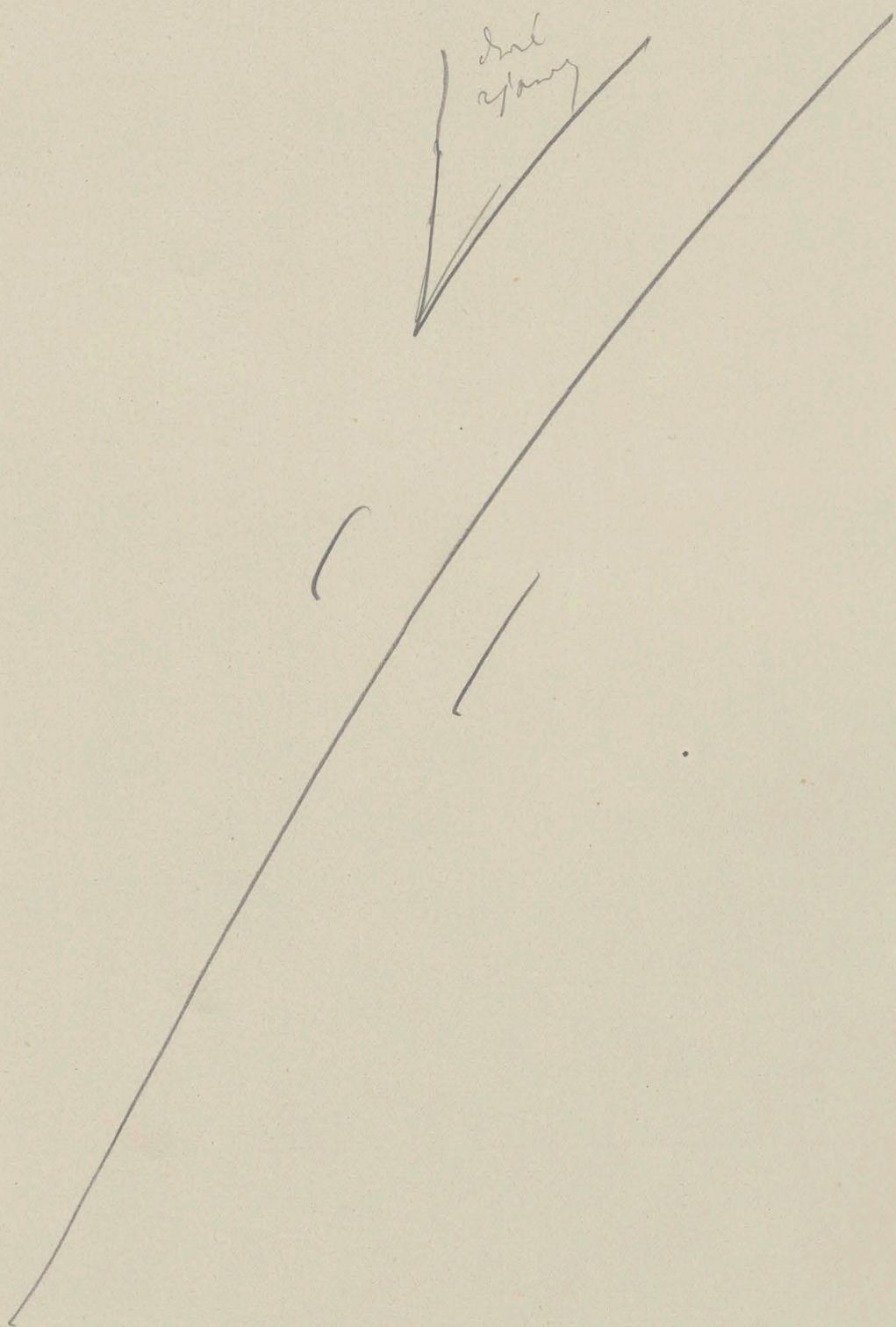
Len jeszcze jeden jest precyzyjny pomid' sw' „  
 powscia powiesci' od Hlera, pomid' samej psych' „  
 logicznej natury. Bomenia sbranztra w p' „  
 jescin przy lezaba w spene kultury hellen' „  
 skiej. „Jutnensk goeckich riazna pogoda „  
 Duchy mi nagle seka zardunsty - mowis' „  
 Hler nad letepska mowa. W ducha zis' mowis', „  
 w „metampryckiej pamiesci,“ odnastynat „  
 poeta helleniskie pierniastki. Jest u tem „  
 mowa w Wykladzie Nauki. Tuda; Jstwinaca „  
 stawa ucy u tem Heliona, powsci' w ktory „  
 siebie wbadza poeta, ze zyt more niegty' w „  
 ciele Homera.“ Jest bei interesnym ze „  
 mowi u powadaniu reuelatorkiem u tem „  
 wielemin, edye si' wiec wiery' ze' powo' „  
 dane' takie spowya na tym Duchu. I w „  
 Hlere jedni' on wbadnie tu powadanie.

- Daciu gdy wyzstkie momenta u plabunskiz „  
 powscici rebrzady si' tak dobre, nie tylko ze „  
 wprowadzo' stowacki Hlera tu powadku, ale „  
 more i wbadia u tem reuelary' powody ne „  
 cymsady. Unyoty homiem bezu pokoyu, kujan „  
 nas sadye na podstawie ich cytu formalny „  
 i przypadkowych zblow, tak rozpulone stanic „  
 chy arogajacych biwa' za stoyanemia logicz „  
 nej natury i formalna, li' tylko lub ucais „  
 wa wsciba arogajacych miewajis' by' wscib „  
 ba, logicznych wgnio' argumentu. Dla st „  
 wackieg' ten spust „myslenia“ jest bardzo „  
 charakterystyczny. Ale jest on hypowym woyile „  
 dla mitykiw i dla powciw emoyonalnego typu.

*[The text on this page is extremely faint and illegible, appearing as ghosting or bleed-through from the reverse side of the paper. It consists of approximately 25 lines of handwritten text.]*

9

Wenigsten z piemiastkami hellenickimi,  
Atenskim w klasie-Popielu, stwi more i waw  
zembraceni greckiego puzagu na barbaucy  
germanickim, a ktorem mowa w strofach 10-12  
piedni daziej piemnego zaprawu.



*Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.*

Andrzej, Straszna nademna, kobieta  
Spiewada swoje cesarskiejshie runy.

„Guzna brzoza - wieszczka - zabita -

Ja jedna zyma - a ty zamiast struny  
Mlades' mojej zymot. - Popielcem nakryta  
Zapadnuta pasci powch i piworuny  
Wydadam ciobie, abys' byl mscicielem.  
Szuu popielcem. narozny Popielelem.!”

Popiel andrzej z Rury Wenedy. ~~Wskazywanie~~  
~~na~~ Analogia utworzonej struny  
w wierszu Rury Wenedy u storn delum i „Piel”  
delum w „Lilli” jest widoczna.

Stworzyci majacy przewodnie w napisie uchl  
dramatow z dziejow Polski, do ktorego intencja  
Inkryta byla Balladyna a Lilla Weneda  
przewozym w nim etapem, przesunac sie  
w Kowla Duchu z dramatu do epopei. Kowla  
skudimy tez w tej epopei pewne podobienstwa  
ki, ktore tworzy juz w Balladynie. Poczta  
barzaja nie tu mianowicie podobne siciag  
niscia i roznikowania materozadu legend  
dowego, jakie w Balladynie niewtajemniczonego  
w koncepcyj zaradniczy diata raris jako  
anachronizm i daty pochop do symbolicznym  
stomacem. ~~Wskazywanie~~  
~~imiazego i wyznaczenie~~ ~~nie~~  
~~legenda~~ nicem innym jak symbolem  
bajecznosci, balladynosci bajkiej, jak ona  
pocenda w pamieci i wyobrazenie powolen  
balladynosci legendy bez czasu, utkanej z  
piewniastkow rzinorodnych, z eck rozmaitych  
epok, ~~z~~ ~~ktore~~ ~~z~~ ~~soba~~, ~~clerajarych~~  
~~in~~ jedna basni, ktorej logika jest tylko  
wystr andydyuna, i polega na charakterystyce  
bajke, nieoznaczalnosci i bezczasowosci. Skat  
ksem tego w Balladynie skuda, nie i sku.”

Wskazywanie  
koncepcji  
imiaz i  
wyobrazenie  
nie jest

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint handwriting on the right side of the page, possibly a signature or a note.]*

# 11.

piąta, w jedną akcję, zdarzenia i postacie  
 różnych czasów, różnych współczesnych system  
 jest tylko przedmiotem ballady. — W  
 Końcu ducha nie ma naprawdę tego ry-  
 su anachronistycznego, ale coś porówna  
 z tej koncepcji, a to właśnie 'ścisłość',  
 ci różnych postaci w jedno, skrócenie,  
 skrócenie, zogniskowanie legendy i  
 jowej. Wanda jest cicha, Lecha a nie  
 kochana, — "ryj dygry" Popiel jest czasem  
 i Popielem i Rydygiem powstania, — echo  
 odwołania gwiazd wlika przez Lecha  
 w miejscu pierwszego Gwiazda, znoj,  
 dylem w odkryciu polubowiska wtrw  
 przez Popiela.... Premat nasładowe  
 tworzenie legendy: — fakta, które  
 znane nam są z tradycji tak przekształ-  
 ca, jak legenda przekształca fakta realne.  
 Daje ona tradycję i jejowa wygląda wobec  
 niego jak fakt realny, a on wobec niej  
 jak legenda. W ten, niezmiernie we wzgl.,  
 Re' archywalnym madoj spunt, osiągnięta  
 jest wdzięczna woi' zamierzonej legendy.  
 ności. Wydaje nam się że' my do wiemy  
 inaczej, lepiej, a tu się jak we śnieku  
 jedno z drugim powierza... Cięższe wpa  
 ni' przez to w głąb, w "mgłę wielow' stas".  
 Cuda na nią smutny ombok niepamiętnej daw,  
 ności.

Zachodzi pewne pytanie, czy fakt zacierania  
 przesiewowego z Lilla Weneda, wywiera jakiś  
 wpływ na utworzenie pomysłu Końca ducha?

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

121

„Wydadam cię, abyś był moim uczniem.” - słowa  
Rosa Wenedda.

Uczniem moim był Papiel w sprawie  
Drogalski: wypracowanie obiektywne; nieca-  
łkowicie od pobudek wewnętrznych i  
nieświadomych, jako kara Rosa spuszczona  
na Lechów za wyprzedzenie ludu Wenedda,  
i subiektywne, jeśli czynów jego świadectwem  
i celem jest zemsta. Ta droga moralności  
jest zdaniem moim wykluczona. Nigdzie  
w przemowie nie ma mowy o tem, aby pobudki  
czynów bohatera była zemsta; ten byłby  
moim wypowiedzieć wniósł, że ona „karmem  
Dury” mu była zamiast Dury, że jako „płocznica  
apostofka” trawiony włada w sercu nie!  
winnem, że wypowiedziana w nie rozstrzyga; ~~Adrian~~  
jeż wisi <sup>je</sup> z ludźmi i losem Kłóćca”. Jest to więc  
tylko czynność w ukontrowaniu powrocy  
i kowanej jego Dury, czynnik podobny temu,  
jakim była też śmierć Wandy, po której  
on „zawoływał i sięmniał”. <sup>W</sup> Stwierdził  
Zdzichowski <sup>(6)</sup> że takie dwie pobudki: zemsta  
z jednej strony, a z drugiej <sup>chęć</sup> ~~celem~~ wykwowania  
pogody Polski, „na biał skatę”, spierają  
się ze sobą. Spacownik rachudatoby raczej,  
wskazując, gdyby te pobudki wskazane były  
trafnie. ~~Jeżeli~~ <sup>to</sup> ~~nie~~ <sup>jest</sup> ~~celem~~ <sup>celem</sup> ~~zemsty~~,  
~~przebiega~~, <sup>robaczyny</sup> ~~przez~~ <sup>(celem)</sup> ~~nie~~ <sup>nie</sup>  
takie jest celem pobudki drugiej i że  
czynami Papiela <sup>nie</sup> ~~radzi~~ <sup>nie</sup> ~~raczej~~ <sup>nie</sup> ~~przecież~~ <sup>nie</sup> ~~egota~~  
inna.

Kiedy jednak mówimy o spieraniu z jednej  
strony, to wyraża się ona z drugiej. Przy

W Ci w nim o zemści jakże nie może być wyrażony  
śmierci, ogólnie, Rosa Wenedda i wypracowanie subiektywne  
bożnie?

*Faint, illegible handwriting at the top of the page.*

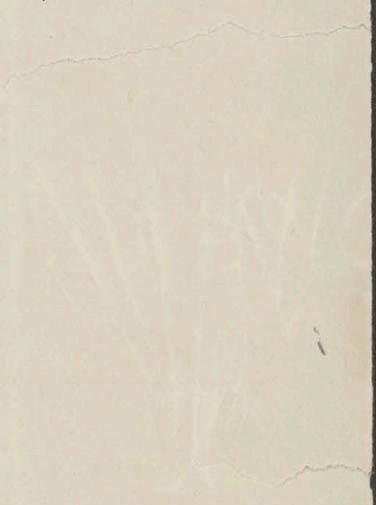
*Main body of extremely faint, illegible handwriting covering most of the page.*

*Vertical column of faint handwriting on the right side of the page.*

13. x

przyjęciu broniem myśli, że Popiel jest  
 mściwem wyobrażeniem znaczenia obiektywnego,  
 niem, jako bież w sercu broniem, sprecyzow  
 usunięty z jego podobieństwa udrachowidom  
 w Dziej' moli! Sprecyzow-a pragnięmij' Inu,  
 istnie. On celowi leżeciem w presentu; ka,  
 we, przedmiotem u' drugi, leżecy w pragnięmij'  
 cel wytkowawia pod mdukiem obrosien' d' m  
 Popielowych narodu, "na był skaty," "sycery  
 kowadych, kowady smiercia gada." Tu w pragn  
 la sprecyzow nie jest tak ocaica jak dam, gda  
 uznitaby nam motywacy, uznów Popiela caktim  
 nieconumia, bu tu chudi u uznitki nicobli,  
 celny, ~~nie mianie przedmi~~ "irracjonalny,"  
~~nie mianie przedmi~~ rozumowony z pod pram logiki  
 ludki; uznitki, kowego "drugie sa tajemne"  
 "niezbudane." - Takly nie bydu, niemoina pas,  
 jsi zasady zę bylu da interpretacya jest  
 wdrodowa, kowca wyklucza sprecyzow; przedm,  
 nie, sprecyzow mianie leici nieuprosbie w samym  
 pomyle a rena interpretacyi kowdymnej  
 jest bylu oddonienie myśli' pocy a nie  
 logiki ję' obona. Mianem - i pinięj to  
 wykaz - zę by tak u owak od zadatu pedy  
 sprecyzowci kowepuy Popiela obronic' ni' nie' da.  
 - Popranie Popielowi wli bicia Dziejego  
 nie dylu jak narodzi d' d' d' na wytkowawie  
 narodu ita celow pragnęj, ale jako narodzi  
 kow, <sup>z pragnięmij'</sup> uwaram z dopuszczalne i' z myśli'  
 pocy zgodne. Zwaram jednak uwage zę on  
 tak mianu pocy do myśli' by pragnięmij'  
 wagi, zę nigdzie bezposredniego ję' wytkow od,  
 naleci niemoina. Zwaram zadem b' d' d' d'

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

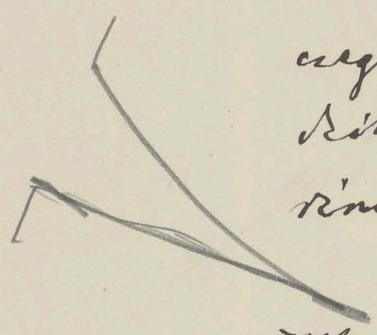


~~17. 18. 19.~~

19.

z Lella Wenedy - interesujący fakt związany z  
ciągłością twórczej inwencjonalności - do daleka się,  
głęboko wniknąć w każdy zarys nie można,  
prawna.

Jedynym ważnym punktem jest ten, że kawałek  
koncedy Wenedy jest zwiędłym zaradką!  
czego braku smutnej, samodnej, ciemnej i  
długoj, duszy pogrobka, „syna ludów my,  
riniętych”, Popiela.



\*

Ważny, który tutaj pisali o Kościele  
duchu, pisali o gównie, jeśli nie wybaczcie  
nawet, o Popielu. On to jest uważany za  
nieścisły problem przematu. Pamiętam być,  
co stanowi na egota pełnym stanie,  
wisher, nieścisły nieścisły nieścisły  
do rozumowania tego problemu, gdzie  
nie chodzi o in o wyrozumowanie, ale o wy,  
na myśli historycznej - jak Janowski e,  
nu, lub nawet prawo historycznej! To jak  
spanowani, - ale i wazny inny zdaniem  
mojem nieścisły do rozumowania  
prematu obrotu dwoje. Pytanie zawsze  
o idee, w którym to pytaniu leży wy,  
głęboko, że idea była z góry obmyślana,  
pocz pucha, - może praw logicznego my,  
~~leża~~ rozumowania skonstruowana,  
a poza tem - zostaje już tylko techniczna  
strona jej wyrażenia. Leży w takim  
ujęciu kwestji podporządkowana.  
Jeśli nie chce tego być uścisły, należy być  
maci nieścisły metody i postawie  
kwestji tak: o jaki sposób w umyśle

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

6

prety pomysł rozkładać się i układać w sobie?

W pretych bawien myśl nie szuka się poza kształtem a kształt nie dylek wskazuje myśl ale ją rozgryka formuje.

Postępujemy co mówią u spowolnie brzożenia jeden z brzożeń.

„ Powiadają, że poeta kiedy pisze, musi być mego przedmiotu przedem. Tu to może; to jest to, że ma być do pisania czegoś jedna tylko, i to nie zawsze najwzniejsza przedmiotu słowa, i dylek w ciągu swobody wywołują się jedna z drugiej ideje. Tu właśnie, co słowem mnie do napisania „Szukania” skosztatem za skosztowaniem zapędni. Tak samo było nawet z Jan Karolem.... Mnie mam się kilka natchnień nia wymusza nie tyle igwe ich dematu wyobrazenie, ile raczej samu przedanie te, matiw, nieokreślony popęd uczucia, iąd, nego objawu. Gdy wiadom aby napisać premat, dylek cesie; mam w duszy tylko jego ton murmur, nie jasne po, jenie u presci, co do której sam z sobą nie jestem pewne w zgodzie.”

Tak mówią u spowolnie brzożenia mego - kbi: - Schiller! Jeśli ten poeta, u którego tak przewia reflektya, brony w ten sposób, i ilei bardziej taki sposób brzożenia wdas, cinyu będzie precie nastrojów, Stowackiem! - I niewątpliwie, koncepcya zasadnicza Popdela jest koncepcya nastrojowa, murmur. Tu uodit się tu przed znaczeniem, nastroj-pod brzeia. Owa ponuda ciemności pierwszego ogrodu podobna noy bawliwej; okowawia,

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

7

nej tunc obzhanie, wyjarej skarga, nich,,  
 ruz i syrazej gramotem stonulivym, zov,,  
 znniada, bydie neozvnisie dylu denm, kto  
 ja pojme murzenie, kto vderova premat  
 jako symfonie. Ludie, a razonalidze,,  
 nym charaktere naryba, papnyerazenie  
 zvoacania naragi przedwzrostkiem na  
 logike boesciowa, nieporwala w spwrit  
 naiwuz, bezposrednio, vderac nieporwala,,  
 nej murzeniej logiki prematu - chyla  
 se upali go w mduvscii. Wrazidmremm  
 narystom; mduvscem, - jest do nuzje abasne  
 narystom; - logika narbovzi nyzdye  
 ni tak silna, se zbednem pozvrie vdye'is  
 badanie boesci; w kazidym dacie pizniej  
 psychudaca reflekrja vpanovvanz ju  
 jest paez to vvarenie. ~~Wrazidmremm~~  
~~Wrazidmremm~~

Wrazidmremm cademm prematom; narbovz' za,,  
 mist od tej' indovdukrji, jako vbanom;  
 p'edovny raprot. Des niez upada cada  
 jegv,, symfonieca logika". Ov Popiel, vir  
 "kntatv p'edovny z duca zdyedz", vinvieca  
 "edala jak kvezije na novdu" ~~ny~~ vnyvskie  
 kntatv zjamivne w narbovnyk raprotach,  
 narbov'im vobisidvaz haovuz i' cievne'. Troviev  
 nym p'vbednukiem tej' murzeniej logiki jest  
 anamnesa. Ona p'eprovvada "modyv pae,,  
 vodni" Popiela paez premat. V

Od usqv jednak zovvodo, se' ba murzenieca  
 koncepcja prematu taka musiata bye'  
 vobisnie a nie' inna.?. Agv'vlny p'ovvied jest  
 more' ten, se' evolucja, ba zasudnica mysl' m'v'vlyki

V

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

2

Stowackiego, iście z mowami ku s'wiatku.  
 Analogiczna koncepcja spotykamy bei Stadego  
 w „Genezie z Ducha” i: „Wykładzie Nauki.” „Al.  
 bowiem w historii ludzi powstanyta nie jako w  
 stworzenie cała historia Ducha w przyrode,  
 nie” (Gen. 2 d.)... U ponatku wice drugi gene,  
 zyj'skiej widomy ziemie, stajaca, od piowu,  
 now „bijajacych w skaly bazaltowe piecowne  
 swiata,” - ognie podziemne, wstrazsienienia, s'wieci,  
 jaja korymbaj brawode i zamieniacz w powie  
 ziemski, b'edaj d'is' uduzgiem piecowym,  
 puez atrakcyjz Ducha postawionych ~~kolonij~~  
 kulowin.” — „Karales' li - u d'ze m'ij - Duchem  
 samemu zamuzyc' ni? czy puezarionz sam w'elob  
 na niebie wybudowane sklepienia? ac' re sku  
 cionych skat d'ustab ognia skoz piecowna, ktor'  
 sa m'ie m'ieriacami wielkicium podobna  
 wybiegda z gruchotu kamieni, zamienista  
 je' w s'rup ognisty i staneta na ziemi jako  
 b'niat Stuzyciel, a d'is' j'eszcze leiz w g'lobi  
 ziemnej, pod siedmiudniowa, p'oe naruzet  
 i popiob'ow skowupa.” (Gen. 2 d.).

Jest charakterystycznym ze analogiz' na,  
 stozyn m'iedzy puezatkiem Polski, p'edstawio  
 nym w s'aprodie u Popielu, a w'ym piecowym  
 dnem pracy genezyjskiej; wyraimie podbaje  
 Stowacki, w p'edustatniej s'ropie s'aprodu,  
 nastepujarem p'ow'ozaniem:

Spojze m'ij: k'utobue' piecowy .....  
 .... Klabwa na ciebie, jak na d'zamenty,  
 Na bazaltowe kulomny w postkowin  
 Piecownej natny - z Ducha budowane,  
 W ciemnosci i w ciemoty i w piowu ubrane!

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

9  
 Torganicnej natrny pierwne kradby  
 w pierwotne i albrynie. Duch, który w  
 nich żył, tworzył sobie ciabę „jak wielki i  
 pijany nektarem Boga i świata.” „Albrzy,  
 miłsi jego pokarada i w woskach, a  
 quiew i opór natury w twardej ustatk,  
 które ziemię wyprzekami lasami porz,  
 kory... Oho moje nie śmie zajnie w te lasy.  
 Tam albrwim gatus' z noszaniem pociwko  
 wickomi wystraznieta, kładka powietrze ku,  
 kiem gromów, a oszczepione wosku nasienie  
 gdy pękło ku oszczepit nie głoś jakby sta  
 piosunów; tam wystrada z pod ziemi patwie'  
 z baka nita ze' porwane skady i wypracowane  
 przez nią, na powietrze góry basaltowe u,  
 padły uzbijają się na powach i na miarzę  
 siastkowa... „W chmurach, mgdach i ciemności,  
 ciach między to albrwim, prace ducha... — z  
 problemem zwin „bestady strasliwego węża kow'  
 bestwa, — „smoki ogniste, — „straszne, wybudu,  
 wane z ducha z kwici okrosta... e deryma  
 wiedzawieni na pokazom, gotowe porzeci  
 ziemi; broda albrwim, którzy' ty panie  
 by sąz strzasz falami, i' pod brama  
 his' przesieradami popiadów, w drach niby  
 kolumnach przechowują nam ku brwade  
 i ku pamięci.” (Gen. i D.). — The fragments  
 z których zdają p. Diegeleisen <sup>z</sup> kamot u Samueln  
 Zborowskim, spotykany ~~sta~~ w innej formie  
 de same brony sta wzmawiania strasliwici  
 pierwnej natrny. — Ledwielek, na pierwnych  
 nieszlach swęgu sorwaji s'ni peruce z przes,  
 zeniem u wrych niedawno porucowych formach,

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

o „smutkach z ichnieniem ucyms”, o „wielu,  
 rybach z pasucą czerwoną i piekudelna”,  
 o tem samym prawdziwym piśmie słowa,  
 ta.. (Wyk. d.). —

Taki jest ten powrót do wielkiej sym-  
 fonii stworzenia, — ten sam ton, który  
 przynosi także powieści o Kólu ducha. In-  
 ananiedyżne mierecha w mgdach ukwa,  
 niowych pseudoci, z przepaści czerwie-  
 kucz gduchy jak stonkowego kowadła,  
 na którym uporne przewodnie tworzywo  
 usabia się w duszoności, przyda, jame.  
 Na pewny zapowiadający się myśł w powieści  
 dziejów ujętych rewelacyja pseudoci  
 schudita znowe w tym tonie. Niekij-  
 Dalladny wyprasi się dla niego brawa,  
 ucsonna; z reszci ludu w dilli Me,  
 nekcie nie stado naricenia z moia dla  
 zapobudzenia sudicielei msciciele; ptud-  
 qu popiast unarodych. W dy' samej bawie  
 kowi Kól duch mychudi na scenę die-  
 jów. Jest w tem analogia do natownych  
 wiceni ludu, który w nieatbach mamuta  
 zowienowych u wóit katedry wawelskiej-  
 midri kocii prajewir-wilkoludwir, albo  
 który w Helladzie jutaniei diejów ukonw-  
 w jutaniei-walka bytanwir z bogami... Gij-  
 we mgdach mydajis nie daleko myziceni i' goz-  
 niepneini; podobnie nabiedaja goz i' wiel-  
 kocii rezy midiane, puez mgdy wiechów  
 stwa.. O tego tonu goz i' wielkocii  
 zacyna się też powieści Kólu ducha, która  
 z mgdy wiechów się zaczyna.

Osnowa epicka, tego tonu bawie se,  
 wnetbna, rady, podobada się sama. Wnetre

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

11.

Pupał przemawia do Pupał legendy dzieł  
 swojej, ten sam, co do dwunastu stajjów  
 swoich pomordował i którego gołowostko  
 ludu wstrząsnę lud w następną "myśl" moją" na  
 ciele. <sup>2)</sup> Niemniej, ten pujał, a co chłodzi p.  
 Szarowickowi, kiedy służył zarzut powieści  
 zowego okultego kostura, przywarid'ajare,  
 go do ziemi nogę posta. Ten niezgod, pae,  
 nierówny z Jwana Gwinea na Pupała, szi  
 go niezmiernie jako niezgodny z duchem dzieł  
 jów Polshi. Ale jest on zupełnie zastawiony  
 z postacia Pupała legendy, zdem chyla i bawienie  
 legendy samej, tniebly zaregowane! - W swojej  
 historycznej, zapaluzowici zabrania moze  
 p. S. powieści postawione w legendygen ma,  
 bezadtem. Wolably mieli zapewne niezmierzony  
 korytana historyczny Polshi, moze jeszcze z cyfo,  
 waniem dowied. do takiego - wprost - dzieł  
 chwista, duchowi racjonalizm stosowany  
 w niewłaściwym miejscu. Kweste - tego su,  
 Razu sport demonstrowania ustna swego kory,  
 byczym jest nader wdzierny, bo nam nie za,  
 brakuie tematow. Najbliższym racem moze m. p.  
 p. S. Na odmiany zapie'is palpowadzeniem  
 "naukowego dowodu" i aniaty nieistotnego,  
 bo... ~~byłoby~~ <sup>2)</sup> anatomicznym wosensem! Dudy  
 do "korytka naukowe"!

\*

Ale im Jan, od którego Koil Duch się  
 zaczyna, ma naradnienie inne jeszcze, niemniej  
 ważne. Opowiz historycznego, ma naradnienie  
psychologiczne. To bowiem nieblyko powieści

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and mostly illegible due to fading and bleed-through. It appears to be a letter or a document fragment.

\*

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or a closing. The text is mirrored and mostly illegible due to fading and bleed-through.

w dziejach Polski, to powieści o duchu  
pracy. Anamneza wydobytą przecie z prze-  
 ndości jego ducha ton zgodny z innym,  
 jakim mu z głębin wieków dawniejsza  
 dziejowa legenda. A zgodności ta była  
 mu świadectwem prawdy ubojsza. 9)

dlaczego i jak obraz się pręta w opisie?  
 byśmy naprawdę się opowiada o sobie i  
 jakie ma na to w porzeczni wewnętrznej  
 świadectwo?

W piśmie „Wykład Kantu” spotykamy pogląd,  
 że udanie w ciągu jednego żywota prze-  
 chodzi stądą rozwojowe, odpraszające  
 rozwojowy epokom, których etapami  
 były porządkowe mianowane żywoty. „Tę-  
 marnie się sami - mianu Thomas Stowa do  
 Helvis i Heliona - alym wieściad co nam  
 wytkomacze mune. Cielie się Helvis nie pytam,  
 albowiem patnatem na ciebie w dziełach  
 i nieosaz rozwijanie się w sobie usui  
 dziełnych, odhazardu mi prawdy tajemni-  
 ce przedwas... Ale ty Helionie, tyś pewnie  
 w dziełnych latach przechodził przez różne  
 emiany manen. Tu różnych rezy esudeś  
 zapo i miodzi, potem tu ubojsi przenosił  
 na inne przedmioty. Opisz mi więc... żywot  
 twój duchowy przed odrodzeniem się tu-  
 jem obecnem, a ja spróbuję czyli być ma-  
 nen nie utwórz podług logiki, która  
 widez w rozwijaniu się ducha ludzkiego  
 po Chryście... Tu Helion opowiada  
 o maneniach i ukochaniach swego dzie-  
 ciństwa i miodzi, a Thomas Stowa

*[Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely a historical document or manuscript.]*



*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

a ktory tak wielka w ich psychice odgrywa  
 role, - nastojacy byronowskiich Manfredow,  
 Faustow szukajacych zagadki zyciowa... „Ja,  
 wiem tu wyzstawa maone co nas utara,  
 - ludzie jacy mali i proci!..” „Caly tej  
 jedna pierś lada zowbowa nie podbory  
 miory kowca, leu Fidyana.” (Deniwinski). Naco  
 tu wyzstawa? Jedli byt taki jest szylem sz  
 bytu, jestli pora nim nie ni nie kofje,  
 tu ~~byty~~ lepszy niebyty. - Szusieie szyla  
 szylem zedla od plugawego udbecnu  
 stumna.. duma i samotnosc ostow... „Kied  
 szylem zaden, zaden udbecnu zjony, tej sa  
 samotnosc pascowac'is nie warz.” (Kob). - Albo  
 nie! nie samotnosc bezczynna, ale cym jeli  
 ugodomny budziela... „Haj! miera wose!  
 i na te kofny - oze ferise dajcie sunsi  
 z kofiem kuma.” (Deniwinski). Mure' pascow  
 ee kowci, z dymu porugi - „Odzpuc'ow ugniaz  
 kowce udbecnu.” (Do autora kowce pascow). Mure' nie  
 nescie szudzi spiscie dume i z pud madpicy  
 mashi Przemyskich wyjny nescie kowce - ludka  
 (Kowce defanta). Wier siegnac' „Ju ~~to~~ wnebow  
 bnew - i zabozac!” (Kowce dymemawna).

- Anna Papielowa wywodzi ni z tego samego  
 tonu.

I tak dalece odrazna ni poeta w Papiela, ee  
 szpaci'ni daja niekiedy szsonanuse  
 niestowjone ze szylem tej postaci, powstaje  
 pasc uzyue szpaci'ni nie tyle udbecnu szpaci'  
 tej samej, ile szpaci' - autowowi Deniwinskiego.

↳ Kowce ni udbecnu, jehanius gowcy  
 gowcy udbecnu szpaci'ni i niestowjone

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

15

Z piers'nicz, co byda jako uklonne zgoty  
Klammant - s'ubad w duu cossu bolesnie;  
Ki upadaba w s'indech w realnistow piesni!

- Punktem wyjscia zmylu Popielowicz  
jest usucie, ktore wygasaja wiece  
nastepujace:

...I wie! Moga mi ten stulat ciekawosc,  
I biezec, go jak zador za s'ownicem chodzo.

Jest to Instytut wyraz nastawien, ktore  
ubozostwozrowadem wyzej. Ly jest co' po,  
ca to maora, codziennoscis zjedza? A jest  
niema, to s'odot jest gudien aby gu nie bydo.  
Najlepny wytek, do jaluiegu moio postawio, jest  
byc materialdem na wspanialy jajeowach  
zniszczenia. Niech popyta p'wiozi i' p'odupz!

- Ale te setrozne pytania i' wyzej,  
ny romantyzmu, pytania wiersane na  
gwiazdach, wyzywy suwane w chomoz,  
w Popielu, ktory jest episcenz porzeku  
degu s'adzu nastawioz, przesadzajis  
sie w wyzy. Romantyzm skrozis nis  
kyle sary na niebo mlucare, na  
Doga g'duciegu; Popiel udeca w niebo  
"tak jak w b'one z miedzi," - niech  
oddawioz. Udeca w nie - zbawioz. Pa.  
stanawia "niebiosa zatoworze," -

... "Zbawioziami' przedci' b'osket i' odowosi -  
I kolunozami' praw, na ktorych wieki  
Aniot zywota zatoworze' tak z posady,  
A' nis pokacie Dwy w nieb'iosach - blady

... A gdy Dwy nad ty zywota posteca,  
Zywidowa, twoy nie pokacie?....  
...  
... A zywot jak was' skowazis, pod luehem

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Jak gdyby nie'ano w sobie cudnej sang?...  
 — Tu ludzie' m powiek — i ja jednem powiekem!

— Ciemia powiek. 'erdete' nuj' jak waltan nym...  
 I du sangna ni' neseq zbudni Popielowicz.  
 Te zbudni' — do wyznu.

— Lem wyprawo' sdnica Truje i' kwsizce  
 I meteorow' ogniska i' bruce —

I pascow' quierow' Trujin ni'ard' pascow'  
 I chias' zobacegi' sdnica — kowam sdnic'?

Zem chias' zobacegi' Panie. Truje lice,  
 letow' pascow' Truje, sdnica sdnice,  
 Wypsthe' pascow' Truje u sdnic' sdnice,  
 I wypsthe' sdnica, i' wypsthe' miedzice.

Tys' mna' pascow' Panie i' sdnicow',  
 I du sdnicow' sdnice' sdnicow'...



Diwona new' ze' na to nie' zowicow'  
 uwagi, albo' ci' poznajomij' nie' pascow'  
 na to wagi, ze' czuj' Popiela — w sdnicow'  
 i' sdnicow' pascow' — m' greschem. — Jedna' sdnica  
 tu apascow' kwsizce i' sdnicow' sdnicow'  
 ni' tej' kwsizce, — inni' (jak' sdnicow')  
 nie' sdnicow' i' nie' sdnicow' miedzice  
 pascow' uwiedzeni' — komentuj' sdnicow'  
 Popiela Nie' sdnicow' — i' sdnicow' w sdnicow'  
 kwsizce nadudowicka.

I pascow' pascow' nie' pascow' w sdnicow'  
 pascow' ze' Popiel' pascow' sdnicow'  
 i' greschem, ze' kwsizce' sdnicow' w sdnicow'  
 i' w pascow' sdnicow' sdnicow'.

Handwritten text at the top of the page, appearing to be a header or introductory line.

Main body of handwritten text, consisting of several lines of cursive script.



Second main body of handwritten text, continuing the cursive script below the asterisk.

171

Ma mnie zwraca z wyjątkiem, rzyg  
W przyrodzie, piórnym Bore' jenerie bije.

... Ona jakże! Dancie' melu'li' jolowes,  
Ona jakże! jolowes; cioba z kapiem edyete,  
Musi'adem siekoni' stoch z mojego ceba?  
Lowa wyklicze' cienna, choz' anidba? /  
I kara ta, tu nie kara zasadowsnego  
Jawiska spadajaca na Prometeusza.  
Taki poganski pojecie ~~Anga~~ Bistka  
dalekiem bylo Stowackiemu w tej  
epoce. Dalekiem udeń bylo byro,  
nistyczne tout de jure: wymysla,  
nie Boga tyranowi. Prucenie' sekla,  
wiez niebn jest u niego - w Bupela-  
skutkiem nieswiadomosci dziecinnej;  
mimo calej okropnosci czynow tawa,  
rynkach temu wywaraniu - dziecin'stwa.  
"Dy - dzieku zabawie' bestabne", miano  
a wiec Bupel, gdy nie zjawi' sie' ani  
miciel. - Dy, jako paderaiet by,  
ronistycznych atakow, wyzicia wyro,  
kie jako mowienoz, ale pacyzwa - mowienie!  
Jesli niema jui' cakiem wybarstego uoba,  
showa nie ze wady ze chumoz... Ma  
niebie mieneni' Stowackiego niema  
bkiego bedwana. Wisi niema bez  
miepra dla swietych ~~prometeusza~~  
opio' zemdy Dy; Prometeuszow... Pru,  
metejantia - tak ja rozowa Stowacki -  
Repecha, jest tylko proba, dudieyda,  
kondnacy wyien' niebieski dla celow  
haniebnych.  
Pupiel gney. Zlowdzia jego jest beznawnowy.

Il n'est pas possible de faire un rapport  
sans parler de la situation actuelle.

Il est évident que la situation actuelle  
est la conséquence directe de la  
politique menée par le gouvernement.  
Il est donc nécessaire de réviser  
cette politique et de prendre  
des mesures pour améliorer  
la situation économique.  
Cela implique une réforme  
des structures administratives  
et une simplification des  
procédures bureaucratiques.  
En outre, il est essentiel  
de renforcer le secteur  
privé et de promouvoir  
l'investissement étranger.  
Ces mesures sont indispensables  
pour assurer la croissance  
économique et le bien-être  
de la population.

To mi' paldamami' kytlu' palieqos' nie,,  
 stannegu zakasa Orqa-dyvana. - Bez u,,  
 paldamienia solue' tego, nieman  
 rebelnegu zovnamienia pvenatu.

Ala j'itiz' jest charakter by' sloudni:?

~~.....~~ ~~Wiem~~ ~~byta~~ ~~istota~~  
 Czyniv. ? Wilem wyznosi' ud rymstkich Hleoudiv?

~~Te stona neuy zapuzaje Madunewski; kiedy  
 naha komentowa du Puzela w portaci Chana  
 z arzywa dramata p. t. „Edycja Wielkiego  
 Monogoda”. Wynika tego ze' Puzel, jak  
 ur Chan, jest dupuskiem biezum, zedany  
 dla spelnienia zakazyz celur Opakt,,  
 noici. dla zowbienia tego udazyta nie tahta  
 bytu waga' tak jakto. Myil sa narzye  
 ni' sama i' nie potrze<sup>owata</sup>byta mogile by'  
 udazywana, ale ze' Puzel mowi' sam o  
 wnie : „ Co do mnie - jam jest bier ulozony  
 Ariz!” do de' mowzi' Puzela mowiz ferme,  
 ale ani istota ani poludki uszwin  
 z niy' ni' nie wystandaja; perustaje' same  
 hec odpowiedi pytanii: „ w czem wyznosi'  
 ud rymstkich Hleoudiv?” - i' ud rownego  
 Hleoudom - Chana nalezajeregu w Monogoda,,  
 Hie. Dovi byli liczami biezumi.~~

Kiedy Stowachi' po epwie swej' qivony'  
 a chunownej' mowizici, po epwie mioban'is'  
 i' wyznosi', puzady dla ludu' cadziemuzia  
 i' dany, epwie pytan'is' watpien', znalost'  
 nroekie' rozpoznanie w ciemni' swej'  
 mistycznej' miedy, spuzladat na wtedy  
 na Judykeasowe mowje izue ee smestajem  
 more' nowiechem, jako na czas bledow



19

i omamien', ale bez metody, wreszcie  
 z dumnym przedświadczeniem że „płonie  
 na jego duchu być nie wypierany”, że  
 z odstępstwa życia wypędo użycy, choć  
 „z subnowem na pręsiach pierem” <sup>greck</sup>  
 pyty - być paciesi tylko pogoda, tego  
 w nisko, greck wstąpienia - pragnie!  
 niem wiedzy, greck nieumowieci - uk  
 chanem doskonałości. Nie zapętao  
 on nigdy duchowego swego pierem,  
 rożeniwa; wreszcie same te grechy  
 były tego przedświadczenia <sup>dokumentem</sup>  
 dem. „Duch albanem kaidy, chwilaiby  
 szace, miał a niedusznadusi; jeżeli  
 twarz swy' ku celom ustaleczym  
 obwoś, napisan będzie w księgi żywota.”  
 Jeżeli w miłkanej swy' epoce pęta ukuch  
 ludzi, zdobył pokore i mdare, tu być do  
 skutek wiedzy objawionej mu, wiedzy u  
 celu bytu. Wlemy ~~z~~ jako przywiazczad  
 wazę ogromna, do swy' nauki! Tę' nowa,  
 z'ad zdużycie prawd w niej zawastych  
 za now tak warina, że ustępowada  
 przed nią, na razie nawet sprawa  
 walki za Gypne. Otr ustę e „Pępowieci”  
 ci <sup>13</sup> który śmiałuż a dem.

„... I pępli do niego ludzie tuboy' wuli  
 cielstni, ale w ducha lenini i' Redli”  
 mu: Stępelstny e' idier e' lionim  
 wujowae' ca Gypne, stony i' czymem; we'  
 nas, pędziemy z sobą.

„A wujem utprawidajne neob: jęstęsie  
 ny zowpaweni w winog w' dala?”

...the first ...  
...the second ...  
...the third ...  
...the fourth ...  
...the fifth ...  
...the sixth ...  
...the seventh ...  
...the eighth ...  
...the ninth ...  
...the tenth ...  
...the eleventh ...  
...the twelfth ...  
...the thirteenth ...  
...the fourteenth ...  
...the fifteenth ...  
...the sixteenth ...  
...the seventeenth ...  
...the eighteenth ...  
...the nineteenth ...  
...the twentieth ...  
...the twenty-first ...  
...the twenty-second ...  
...the twenty-third ...  
...the twenty-fourth ...  
...the twenty-fifth ...  
...the twenty-sixth ...  
...the twenty-seventh ...  
...the twenty-eighth ...  
...the twenty-ninth ...  
...the thirtieth ...



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to its orientation and fading. It appears to be a list or series of notes, possibly related to a scientific or historical study.

21.

podniesionego adwiateka. Adwiatek  
 najszczytniejszy: Dlaczego mam medunad  
 bliźnię? Stary nakaz nam nie "nie"  
 stawa; Dlatego on, wódstwie skutkiem  
 podniesienia się swego duchowego, będzie  
 gwiazdą cięciem praw, lub sankcją ich  
 dla niego stawała znaczenie. Głównie  
 będzie przedmiot prawu weta duchów  
 wolnych, które prawda przysiężka  
 duchownie - od niewolstwa - a nie z natury,  
 z człowieka. Dla takiego adwiateka przytoczenie  
 Chrystusa wybitniejszego a wizerunkowego  
 znajduje w nauce Genes z ducha, która  
 z celów ustalenych ewangelii kształtują  
 spowrotem wypracowania i w której wybitnie  
 prawdziwa moralne miejsce się, jak w  
 świetle białym miejscu się wybitnie  
 wolny... Ode to wódstwie bajecznicę  
 genezy jak kładzie w nich zbawienia  
 wemi Popiel, "Duch z wysokim ciałem"  
 powzięcia ducha przed. <sup>13)</sup>

~~W "Raptulana" przekształconym w "Biblia"~~  
~~też absolutnie~~ znajdujemy w rzeczywistości  
 znamienity fragment, dowodzący jaki  
 wpływ ekumeny na samego siebie przy  
 przymad Stowacki ewangelii prawdy  
 sobie objawionych: -

„Gdybyś nie miał niesmiertelnego ducha,  
 Rozumiałbyś świat greckim myślim wulkanem.  
 Ha! Gdybyś nie miał nie rabuzy panem  
 A miał naturę nie woli Stawickiem,  
 To byś nie musiał jak lew na tyś świecie  
 Ciąć... i gęsto żyłem - i gęsto nawet brzęc!”

*[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and orientation.]*

Wylowny komentare du Papiela!  
 Tu greckim vulkanem svietkhe  
 vrazic, lu niemi cu is, kopye za smier  
 ci castona, - i on cupe natroy na vuli  
 danicchem, lu niemi se duch jest panem  
 natroy, se on jest "stovica, midsalovici"  
 se "vystav puez ducha i sta ducha  
 stovronem jest." gneny, lu niema smia  
 duvici velin astobevnyh. Ale i je  
 duch cyty "kovi bdyshavicy jak  
 govat is koci" - i on ma midsalovici  
 i "cupe is cearem jak anioh govary,  
 govov utvohai tvodat i niemi na bte  
 koby. A v grecku stovici nad nim  
 "myl stovica, dvti", a v puchkic  
 jeju stovicnyh "mve stvohai" ducha-kov  
 la... Niemi se nie z bludovostvom  
 ale se dromem dromy na ustach... it  
 piveny, v zaprednyh znova puchkic  
 me du stovicnyh, kovy pu vstovici  
 nu vsem avieda svietu du kardiogu  
 eblov is z niemi jak du bosta, Pu  
 jiel v Rapsodie dromim, puvicnyh joi  
 puez "duchy nanciciele", nylena na  
 tvodat vovch siedem bdyshavici  
 v kovyh midsalovici, becmicny, vgovat  
 vystav, vystav i niemi.  
 Greck Papiela nalej du dym, kovy duch  
 me puvicny. Gdz tvary lu vov  
 vstobevnyh vovici, gdz e jeju vstovici  
 greck jeju puzni, puvicny on duchem  
 kovem. Tuncy vsta su grecky vpaten,  
 baki, kovy ducha puvicnyh tvary.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and mostly illegible due to fading and bleed-through. Some words are faintly visible, such as "Handwritten", "document", "page", "number", "of", "lines", "written", "in", "this", "document", "is", "approximately", "one", "hundred", "lines", "long", "and", "contains", "information", "regarding", "the", "history", "of", "the", "document", "and", "its", "authorship".

23.

To nask jest muma w przemawie, w  
Rozprawie o Bolesławie Śmiałym, którego  
czyni dwa są tu Papielonych podobie,  
ale dwie' czyni - tamtych andybesa. -



Jeśli chcemy sporowić i' p'w.,  
gdzieś dąga gnetycznego la..  
Jania wytrzymaj tu poglad na  
charakter słowni Papiela, uklad..  
niezmy się ucyndicie nappieant  
na tamianizm. I tu znajdujemy  
ideę, że duch, wyndstaj się na serien  
stypien', podobnie nowego "stata..  
ta, tu stape mu p'w' ex pseudonika  
me' stary. W Chyptura nauce miedzi  
ni sporowić poanta uzbekana, ale  
ukryta - i - na cwarze wyjiny w dy'  
"fobozie bory" stupniach sawujin -  
du cwarze wyjiny zdulna wytkwina..  
esen! Tamim takie nowe uylpore..  
me' puzprie, duchy wyjine, p'rbawia..  
ne quidardz p'rcoutmiej, b'bdaz me..  
pewne, w s'rstouja m' i' w g'pek p'w..  
padaja. Tu m'basnie jest wyndkiem  
ich wyjowici, ich p'nducienien'a p'rnad  
nuebel dawny, i' w tem rozucenim  
miedzi Tamianishi o "nieg'ulnem a  
smutnem z'pawstom", ktore tak na  
indywiduach jako i' na narodach  
spostnegamy, że ci wyjine jest na  
s'wecie jest ps'ches żadnego charakterem

The first part of the manuscript  
deals with the history of the  
country from the first settlement  
to the present time.

+

The second part of the manuscript  
deals with the history of the  
country from the first settlement  
to the present time. The  
author has collected a large  
amount of material and has  
arranged it in a very  
interesting and readable  
manner. The book is  
well illustrated and  
contains many valuable  
facts and figures. It is  
a very good book for  
anyone interested in  
the history of the  
country.

24

ciemniejszego i chęć i fantazji, a co więcej  
 jest, ma charakter ciemny i obłąkany  
 siebie. - Gdzieśkolwiek; na zapytanie  
 Adama, czy wielki duch jest zawsze  
 wielkim i śmiałym odwiekiem, ad  
 powiada pan Andrzej: „Myślenie - dzieje  
 się zupełnie inaczej. To jest - niepowstała,  
 komanie i bieżąca, obywatela: „Gle  
 mnie i widzieć zdarzyło się słownych słów,  
 dudany, uudem w nich słownictwo  
 ducha. „ To oczywiście nie może mieć  
 tego znaczenia, że wielki duchy mają  
 niepełną ~~skłonność~~ <sup>skłonność</sup> do słowności, ale  
 właściwie jest jako znamie i chwały  
 obecnej i dawnej, że wszystko co jest  
 wyjęte ucha na pyłku nowego  
 słowa. - „ Jeden z moich przyjaciół -  
 mianem słowacki w Myślenie Słowni - do  
 ni nie wielkimi, w których doświadczenia  
 ki siedemdziesiąt lat dawno już  
 npełnami uchronione góra wielkimi  
 i wyjątki druga aby ni przed niemi  
 usprawiedliwić.

W tym momencie więc znajdujemy pier-  
 wotki niezaplanowane, powszechne  
 koncepcji słowności Popołudnia. Mo-  
 że i inne genetyczne badania prowadzi-  
 nam oświecić i pogłębić jeszcze  
 poglądy na nią.

Rozglądając się na iślednie uwarunko-  
 waniu za pierwszymi powszechnymi  
 spotykamy najprawdopodobniej uogólnienie  
 natych, fakt pierwszy deoedycznej sym-  
 padzi dla grecku. Jest to oczywiście

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

5

26

musi być sprowadzić z ręki powstania  
moralnego człowieka. Romanizm niemiecki  
wskazywał też na katolicyzm i imperator  
Kanta i na ogólnie Fichtego. „Przedzi-  
we zinnem przedstawia moralnych, niemi-  
Schelling, musi być osiągnięte tylko prze-  
dzi, że przedstawia one przedstawiać się jako  
należy, a staje się częścią nary „na-  
tury, w nas samych staje się rzeczy-  
wistością.”

Głównie, z pewnego punktu widze-  
nia, musi być przedstawiać jako pro-  
test przeciw materialnemu powstaniu,  
które, przez to samo że jest powstaniem,  
jest materialnie niemoralnym. Pre-  
dzienie musi być powstaniem budo-  
wne... wybudowanie, bez względu na budo-  
wne. A co więcej jest to powstanie  
że da budo- wne wielokrotnie  
musi być zbudowane, że w tym musi być budo-  
wne, jeśli materialnie powstanie  
nieodwrotnie powstanie w budowie swojej  
zaproszenie? Sprawy nie są oczywiście z  
pamiętaniem i budowaniem liberalnym  
politycznym w budowanie religijne,  
pamiętaniem „Długa sprawa”, które  
wyprosiła się o siebie swoje. Budowa-  
nie w tym względzie jest budo-  
wne, a ten pamiętaniem Długa co-  
na na budowanie budowania przedmiotowego,  
niechętnie u tyle, że ten antropomorf-  
fizm jest materialnie tylko przedmiotem, a  
Dług raczej tylko symbolem przedmiotem budowania.



27  
 In V Sam. Schopenhauer  
 Greek, jakim bunt przeciwko jego prowadzeniu  
 porządkom moralnej kategorii, tak samo  
 jak bunt przeciw jego porządkom kate-  
 goryj porządku, musi być nasileniem postę-  
 pu. Dalej to od treści zapamiętania, któ-  
 rego im bunt jest wyrazem.

z innego punktu widzenia wybita jest  
 rozjaśniona romantyczna niemiecka, ale powsta  
 w pewnym względzie dalej i stworzyła  
 metafizyczne niesprawiedliwie i gło-  
 szące greckim wzgłędem jak to  
 było.

Najbardziej podziwiana ta transcendentalna  
 talna Theogonia Schellinga. - Wiede-  
 niaj' prowadzeniem składowości, (wzrost słońca,  
 to), jest odpadnięcie "idej" od Boga, od  
 nieskładowości absolutu. To odpadnięcie  
 jest greckim. Jest powstanie przeciw  
 greck. Treść historycznego powstania  
 gromadzi między ~~tych~~ punktami końcowo-  
 mi: odpadnięciem od Boga - i powrotem  
 do Boga. Ten proces historyczny jest  
 jednak ewolucją absolutną, dą-  
 żącą od Boga do nieskładowości do usławi-  
 mienia samego siebie. Greckimi prądami  
 romantyczna sama Bóstwo swój, swój,  
 swoją, obiektywizację. - Między powrotem  
 theogonicznym z jednej, a upadkiem  
 greckim i zbawieniem uducha  
 z drugiej strony, zachodzi ścisły para-  
 lelizm. - W ten sposób greckie podniesienie  
 powstało do godności przedwzrostu Schopenhauera.  
 - To transcendentalny naukowy ślad

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

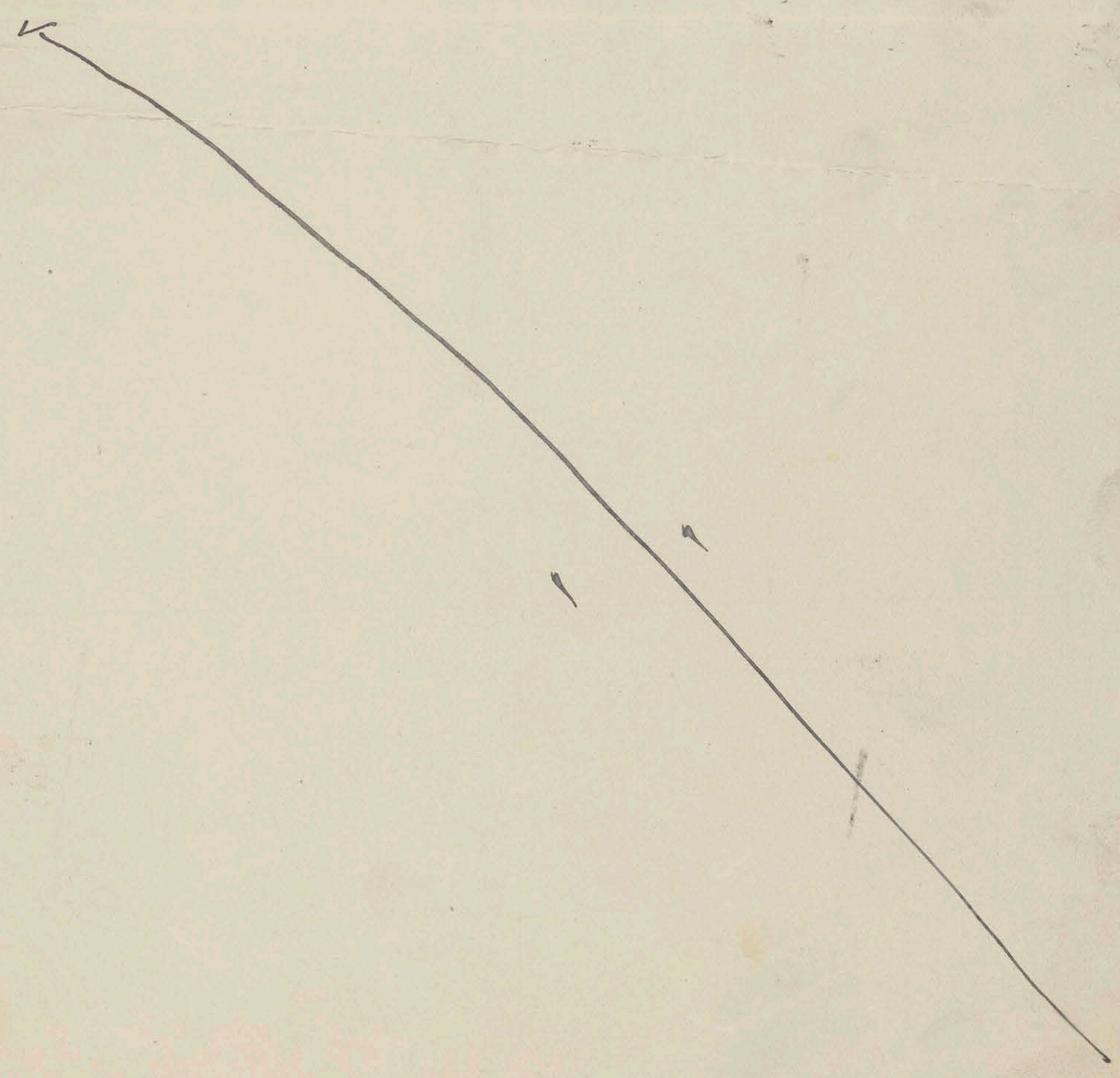
28  
~~27~~

ngli romantyczny na górat realniejny.  
 Charaktery<sup>119</sup> w dziedzinie matematyki a grecki w  
 dziedzinie moralnej jest odstępstwem, epizy-  
 niewaniem. Istota „Lüde” przechodzi  
 od „sonderu”, mianu Baader. Bez takiego  
 zróżnicowania nie ma postępu. Biblij-  
 ny stan rzymskiej niewiarowody jest stanem  
 niewiarygodności. Lubieli, którzy „chcą  
 eubry Bogiem”, egresy. Bez tej doro-  
 do niewiarygodności, jemu w nowego forma-  
 cendentalnym odpowiada procesie ~~to~~ theo-  
 gonicznego powiesu niewiarygodności (s  
 Brückner). Grecki w ten sposób jest stan  
 i dobowym zaporem. Bez „rodzajenia”  
 nie ma takie i miedzi, bo miedzi-  
 more byc bylow między dwuzgolem udrze-  
 nych. Bez rodzajenia nie ma swolnego  
 rybnu, a miedzi more byc bylow dubo-  
 wolna. Dyskarmonia jest przejściem z  
 monotonii do harmonii. — Grecki raku-  
 jest wronkiem i najpóźniejszym punktem  
 do ukochania Boga. „Im bardziej grek-  
 nym czujeń człowiek, tem bardziej jest  
 chrestianinem” mianu Novalis. „Dlaczego  
 ni z Brücknerem jest celem greckim i miedzi”  
 — Wiedza i filozofia niemieckiego romantyzmu  
 nie byta bez wydzyna na Turanizmu,  
 Schelling, Baader, i wydzynajacy na ubo Jaki-  
 Brückner, w wysoki byc ceni u Michiel-  
 wa. <sup>19)</sup> ~~Ne jedno jenne cennis miedzi. Ze myslu  
 na dymie Turanizmu i odobro, do dymu  
 potworzen. Ne wiec w formie Sierben, nie jest  
 bez znaczenia, ze ona upada romantyzmu~~

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

2420.

Pisma Turianischego nie mogą być uważane  
 za źródło wystawające do poznania jego na-  
 uki. Dlatego czyiś w z naszymi romantycznymi  
 namiętnościami u gwałtu do Turianiczemu pasad,  
 one niepodobna. Jeśli co, to da widać "na"  
 ha wymagadaby esoterycznej uduchy. Ale  
 uduchy, które poprzednio z samowol Turian-  
 szczyku z synem uduchobodem, mają niewy-  
 nie publicystycznym z uduchem "Landerung"  
 Oaderowachodem. Tytuł ten Turianischego  
 gwałtu gwałtu liczba, jako wskazuje  
 że dajmy czas porzucia nowej epoki, na-  
 wego słowa. Natomiast w soli czymś,  
 soli wrodziciela i budoiciele, znajdujemy  
 go w uduchu na który dajmy nie ewolucyj-  
 nową a wciężem, bo na Papiela nowe  
 nowa dajmy u słowachiego.



25

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

31. 28.

Ja niek jest mowa o przemocy, w Rapperswilu  
a w Bieleckim Szwajcym, którego ~~cały~~ <sup>cały</sup> kraj  
nie są tu dyktandami podobnie, ale to jest  
uzupełnienie - ~~podobnie~~ antypesca.

\*

Sporna słowa "Paposa" nawiązuje do  
tego jenoze wyobrażenia przez ~~złoty~~  
nie do niej, pewnego przelotu przez  
nawet ~~człowieka~~ <sup>człowieka</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
ale ~~wyrazu~~ <sup>wyrazu</sup> ~~na~~ <sup>na</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~si~~ <sup>si</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~u~~ <sup>u</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
jedną przez analogię z ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
i se ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
mówi ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
nie ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>

W "Wyobraźni Nautii" słowa  
odkrywa Melois i Melonowi ich  
minione dawno życie, mówi także  
o sobie - i odnajduje się w Myziku.  
"Melois myślał sobie, że to ja jestem. Mówi  
niektórzy jak zebok na pogrzebie tego egipskiego  
kierownika... ~~gdzieś~~ <sup>gdzieś</sup> ~~zamysłony~~ <sup>zamysłony</sup> ~~o~~ <sup>o</sup> ~~ludzkosci~~ <sup>ludzkosci</sup>...  
Wszystkie te duchowe  
światła ~~gdzieś~~ <sup>gdzieś</sup> ~~mi~~ <sup>mi</sup> ~~były~~ <sup>były</sup> ~~pomagać~~ <sup>pomagać</sup>,  
albowiem na mnie, na niebie, leżał  
ta sporna ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>... ~~odkrycie~~ <sup>odkrycie</sup> ~~moralnych~~ <sup>moralnych</sup>  
praw ludzkości - podziemie ~~wegielnego~~ <sup>wegielnego</sup>  
kamienia przykazań! ~~Leż~~ <sup>Leż</sup> ~~jak~~ <sup>jak</sup> ~~to~~ <sup>to</sup> ~~jest~~ <sup>jest</sup> ~~to~~ <sup>to</sup>  
sua ~~nie~~ <sup>nie</sup> ~~wskazywa~~ <sup>wskazywa</sup>! - ~~jak~~ <sup>jak</sup> ~~mi~~ <sup>mi</sup> ~~nie~~ <sup>nie</sup> ~~to~~ <sup>to</sup> ~~sada~~ <sup>sada</sup>  
wskazywa ducha ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>! O to ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
przymuszamy ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
z ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>  
dyktand ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup> ~~dyktand~~ <sup>dyktand</sup>

to read the manuscript preserved in the  
British Museum, London, which is  
in the handwriting of the author, and  
written in the year 1750.



It is a very curious and interesting  
manuscript, and is written in a  
hand which is very different from  
any other which I have seen. It is  
written in a very bold and  
distinct hand, and is very  
easy to read. It is written in  
the year 1750, and is written  
in the handwriting of the author.

The manuscript is written in  
the year 1750, and is written  
in the handwriting of the author.  
It is a very curious and interesting  
manuscript, and is written in a  
hand which is very different from  
any other which I have seen. It is  
written in a very bold and  
distinct hand, and is very  
easy to read. It is written in  
the year 1750, and is written  
in the handwriting of the author.

32.

pustyni; gdzie pod kopytem moim z'chraconym  
 dopyta miay zabobnego Egipcyanina... widy  
 tu ebrydta kowci; u ktoremu mysladem,  
 gdy se stady sobie e'ebrydta dla nasza  
 moze wydoblywa... Reka moza jednaku  
 mu zadkaba jedna i' dazgi spiednia'isi...  
 O! s'braklina powiesi' ducha w p'cek,  
 d'rice'... Ma w'ade ducha, e'ebrydz st'ruken  
 podniestone, udezyda moe b'ria... i' moe  
 k'indem b'ria Jehony, k'ivca mo' n'z p'odny  
 ducha moze p'astozek i' p'odny  
 k'radaba d'ivonego d'awna u b'og'u, p'o  
 k'acada.. w p'odniestach i' w p'odniestach...  
 — Taha' jest w'ic slad — slad jedyny — ja'  
 mejs' n'ach' m'ist'p'enej' u osvobodzaj'  
 cej' r'ile g'recku, ~~niekt'ib'ia u b'og'u~~  
~~niekt'ib'ia u b'og'u~~... ~~niekt'ib'ia u b'og'u~~ jest  
~~niekt'ib'ia u b'og'u~~... ~~niekt'ib'ia u b'og'u~~ jest  
 cepey e'ebryd' b'up'elungy n'ie jest ona  
 bez zwiastu. W jej' osv'ietleniu  
 Papiel, nim moze k'ivlowanie z' ducha  
 w nezeu z'ivotiu rap'uat, mus'at  
 byc' jak Moj'ea, obudony p'aci g'acki,  
 ktory w'ade jego ducha <sup>z'ab'ijez st'ruken</sup>  
 p'odniest, i' sprowadit' udezenie u ducha-  
 wicku moze b'iez. Prawda, ze Papiel  
 pod udezeniem tem umiera... Ale i' co'  
 e'ad? Nie jest ze' smierci' bylo chwila p'o  
 d'niest'ia nad ziemi' stopy k'owarej'  
 nap'ad?

*F. D. D. D.*

*V. D. D. D.*



*[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and bleed-through.]*

33

Poruskuje mi do umiarnienia jenne jed,  
na koveszka: koveszka kishvuzerney iudzi  
Popiela. - Ze a niej' dotad nie bydu  
mowy dozw' zapewne niejednego cy"  
beluska; koveszka ta bawiem wyprawa  
byda dotad rowne na plan pi'cowy.  
Niestownie, gdyz <sup>poludki</sup> (cypru) Popiela, u ktorych  
wytknuwaniem jancier' pucbenytktem musi  
chodzie; ona w zadnym wzgledzie nie tto'  
macy. Miza ta lezj para granicami  
jegu pobudca i zamiarow. ~~dotad~~ Ze wyda,  
wac' na more i wydawada ni wytknem  
dotad inacy; wina to cu powoda pwey,  
ktorego wyprostna interpretacya, lewac'  
nie jest mojem zadaniem.

Dodzwane teksty bawia:

Wicie. Jui wierz' nie jebes'ce' stady  
Mojej wsiachwici, lez' rzece bawadi.  
Kupitem naowid kowia - i' nad jej' strazy  
Podniostem ducha, ktory s'miercia gacdi.

I jiniy:

≠ Ale przesennie ta aj'cpaa wawsta,  
Mawiska nawet przesennie dotada;  
I pchniziem negu skowawionego wista  
dotyknas idra: Polsha - na hyl skada.  
Zala ja druga niezar z druzi zwiusta  
I duch jej' swiezy puredt w kwiaty ciada  
Becwonne, martwe - lez' com ja wycknat  
Pod kowia, tem rowne wykizyt, gdy bdyms!  
I bawienia byk detektor edawaduly ni,  
ze' Popiel mizy swoya spediast ze stwiadawnicia,  
gdyz lez' w jegu stowach jekus' Juma e jej'

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Dotknania. O takim jednak zamiarze  
 przedtem wcale mowy nie było. Cechem  
 paucim; zamiar taki musiałby stać w  
 jawnej sprzeczności z całą motywacją czynu,  
 której wybraniem, i' co do której - aż po  
 porzucenie tu stożka - prenat żadnej nie  
 przestawia wątpliwości. Papiel zbrodnie  
 swoje popełnia, aby wykonać Dżę, aby  
 przekonać się, czy naruszenie porządku świata  
 spowoduje interwencyę władz niebieskich.  
 Jeżeli Dżę się nie pokaze?... ~~...~~

... to ludzie' są powst - i ja jestem powst,  
 Ma jeden tu jeden jak miś ułowiony!  
 A ten strasny - że go wbasna się  
 Nie duchów serce z ziemi wygnał.

A zatem rozumie się go wbasna się, wbasna  
 na wola, wola idąca na upak woli do  
 się, porządku świata, pcha do czynu, i  
 dlatego wbasnie się tamie prawo - ceka  
 interwencyi nieba. Jeżeli nastąpi - wbasna  
 nie naruszonego porządku świata, ruszonego  
 w porządku kolumnu praw - to powstają  
 ma zuchwade samie gwatci ciela. Ożądę  
 miży wulce ludu mowy tu by' nieumie; Papiel  
 niechce niczego jak tylko popełnić  
 zbrodnie. Myśl o miży wykucada by tam  
 ta. - Sprzeczność tej jednokowci tylko  
 w tem, że słowa wykonane przed egonem  
 tak bawia, jakby miży leśca w zamiarze  
 Papiela; jest to bład formalnej tylko niemal  
 natury. Samo sprowadzenie miży nie stanowi  
 sprzeczności. Papiel był biceem Dżę, narodził  
 w Dżę Dżę. Każda sprzeczka go za zbrodnie,

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

55.

ale tu czego uczat: wstrzymanie jego ochi-  
 nie nastapado, bo nie „wobane” to sedy, lecz  
 onkrem „duchow sere”, sere Dze, wyprucy  
 qu z ziemi, jak miera kowany, du spet,  
 nienia swoich wyjnych celow... Tu jsttem  
 mu jest Dupiero w chwili smierci - i  
 more datego ze „duch jego odpowie”, ze po  
 stannictwo swe / cierpieniem zapdaci, nie  
 unje gur na rube cziatu winy - i ani  
 ryka quiewem zdeptanego gadu, ani nie  
 kaja, ale „poddany pod wyrok Pana” eda,  
 ma biene na siebie krzyz kazy... Tak  
 wybdimarczy nie dyje - i tem usprawiedliwia  
 pu czedi - tu onych stow przedsmertnyh.

W kpiem  
 teraz Dupiero  
 nie dowiedziat,

g. Olohen  
 w m...!

Moja Dupiera polega na urobie-  
 nin z ludu twardych ryecz, na wyrobie-  
 nin w tym ludzie pogardy smierci, odpor-  
 nosci na bil. Miat niewatpliwie na  
 myshl jweta odpotawsi nieporzty Polski  
 rrdartej. Sama idea takiego wyrobu  
 duchowych pozmiotow pod meka i uss-  
 ksem, idea takich dopustow, Borzyszta  
 przygotowania narobow do celow wyjnych,  
 ktweta w Turianizmie. Spodzhanay ja  
 na kazdym kroku w Turianiskiego. Sta-  
 nowi ona ~~ta~~ jsttem meryanizmem „turian-  
 uzkow, meryanizmem czynnego, wiekszego w  
 mizy czynna, w przeciwbawieniu do doney  
 gaderi meryanizmu, wiekszego w Polsce  
 Chrystusa, umierownego za ludzkosci. <sup>2010</sup> Jady  
 ber, ze koncepcya jej jest jak powsta, ze  
 wyizagancie n.p. cieanej mistyki kowanych  
 ofiar St. Martina, jak tu czyni Mabusewski,

W takich budzen

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible handwriting in the right margin.]*





*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

07

~~Ja~~ ~~historiografia~~ ~~tworzenia~~ ~~duchów~~, ~~jakto~~  
~~scouta~~ ~~wybuchającego~~ ~~skit~~ ~~z~~ ~~całkowicie~~  
Udeca w niej tylko jedno: ta jakby  
pochwała biernej cierpliwości ludu  
wobec despoty.

Nie jeden sobie wsetniał nocować długi  
Kucio przesunął - a' ten się rozkłada  
że będzie o moich ojcach przypominał  
Jak śniadło na śniadani' nli - gdy kółko wyjął  
Ten ten sari nieumie, zardanna że z  
pogładami poety, z jego sławami wstąpił  
w sprawie Turanickiego, kiedy w Kule  
wydobył pojednanie wobec Rosji  
bendery, zdaje się nie być w zgodzie.  
Wytknięcie go można tylko historycznym;  
cały przedsię w tylko w przedsię  
ciotami: "Każdy wiek inne mało prawni  
aktane"... Mnie najlepiej wyjął się ta  
historyczna wykładni' i' dawał sobie  
tu przybierani, jakby w myśl słowa  
niego wpadajacemu stworami Michiewicza:  
~~Historia~~ "Stawianie przyjęło religii  
chrześcijańska, masami; byli' przez długi  
wielki przygotowaniu do jej przyjęcia. Gdy ten  
lud mało mitosi, uległ; wytworanie;  
cały zespół od sara mnichem celebracji;  
wypicie jednakże te całość nie uchwyciły  
go ani' od najardów obcych, ani' od jarmu  
domowego. Zdobyczy bracharstwo i' wady  
mówi' wdał; konceptali' z tych ciut mni'  
nych, a odmawiali ludami' tego, co dawano  
mnichom: porównawania i' jadamuzing. <sup>Ucie</sup>  
masz rady dla ludu; musi' albo gnać, albo

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

pujaci i pednie' mija, religie' inaucej jak  
dotud pojmuwano i pednie; - niedosci' ze  
znalac' w niej sily' zrozenia niespra,  
wredliwosci; musi' znaleci' mow' aby obronac'  
spozawredliwosci."<sup>10</sup>

Alle ze' tu, co nas w historiografii' mija' Pupaleta,  
wej' razi; ~~z u Stowackiego z jednego z nich~~  
jakiego ~~z~~ pochowania o uszlachetniajacej roli  
despotyzmu nie wyznikado, dowodzi' jeden  
z wariantow' do drugiego. W wariantie  
tym Duchy (paci' Pupaleta), "niemowla' prute i panu"  
wanie' cielesnem' zbudowane - do drugich  
ojczyzna gwiazdy, za pokute - Wolnosci' nie' zaci;  
az' preawelone - Duchu' Swie'atego zachowaja  
ustami - "I mowica' kwietai', walczy', i' zyci'  
e' nam!"

Ustep ten, tak mada' znaczenia, jest  
pociesz' w niej samej' ogromnej' wagi'. Dowo-  
dzi' on po' prostu: ze' pojacie' "mija" historiografij'  
Pupaleta tak bydo w umyśle gwiazdy niestobalone,  
ze' z jednego wygladu gwiazdy bydo powstanie' ni'  
w drug, przeciwnie' diametralnie przeciwny.  
- Po drugie, ~~z u Stowackiego~~ - co z powstaniem  
wynika: ze' nie' historiograficzne ale tytu-  
psychologiczne odmiannosci' umyslu' Pupalety  
tu jest takie' podobnie' jak samowolnem, jest  
jedynie' podobnem, bo wobec wazy' chwale' ni'  
ci' idea historiograficzna niemoze' byc' uwiezana  
za kierownicza, za materienie z glosu' gwiazdy,  
ale raczej' wywodzila' ni' w serwachu' bowa'  
nienia' przypadkowo.

Po trzecie: ze' objawiajaca' ni' w ustach' ni'  
a' gwiazdy' paci' jednego' Zytanski'ego skrybalowca

Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely from the 18th or 19th century. The text is written on aged, yellowed paper and is mostly obscured by a large, irregular water stain in the center. Some words are barely visible, such as "The" and "of".

Continuation of faint, illegible handwriting in a cursive script, similar to the top section. The text is also obscured by a large water stain. Some faint words like "The" and "of" are visible. The handwriting is consistent with the top section.

39.  
 tendencja, usiłująca ze Stowackiego zrobić  
 wielkiego myśliciela a w Dyplocie odhozi  
 zwyczajnie wyrażająca, z Wietrzkiem myśł  
 filozoficzną, wielkiej wagi, że tendencja ta  
 jest czystą chimera. Cóż to bowiem za myśł  
 filozoficzna, której zasadnicze jądro tworzą  
 sam gotów zrodzić lub urodzić!?

Mniemam, że byłby już czas chyba, aby na  
 miejsce beznadziejnie przytychłej kochanej  
 dawniejszej mądrości, mickiej wiary Stowacki  
 niegdyś jak wodę ręką, filozoficzną, historyczną  
 i historyczno-filozoficzną, micką, i rozmyślną  
 już stale się w sobie nie udeńca, - a na  
 miejsce młodszej, która tego samego rodzaju  
 miary ujęta, tylko że w swej ~~samej~~  
 kuzna stale pod <sup>własnych nastrojów</sup> wodą i ~~prądami~~ jest  
 całkowicie pedne, (z tej mądrości chyba że nie  
~~całkowicie~~ jest bezpodnosem: pedne tego?)  
 aby na miejsce tych dwóch rodzajów kochanej  
 poprzed ~~całkowicie~~ takiej, która by narodziła  
 się sprytnie na Stowackiego nie jako na  
<sup>myśliciela</sup> filozofa czy historyka - ale jako na ~~filozofa~~  
wielkiego poety.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

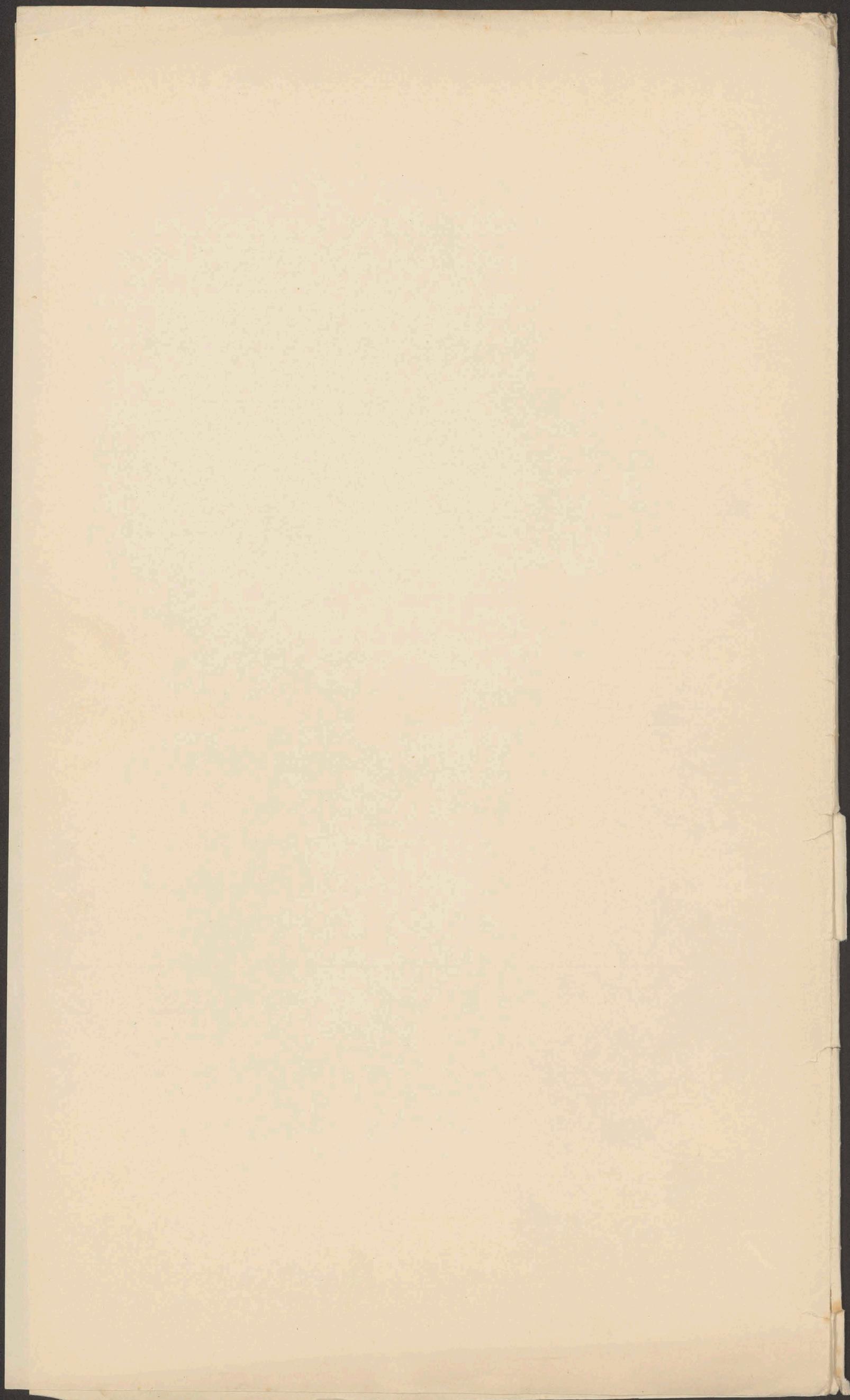
*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Carol D. [unclear]

[unclear]

[unclear]

[unclear]



Went down

---

In order  
"promised"

Received **200** for  

---

Wm. T. ...

---

...

...

...

---

Dokadozem Papruda dougiego jest Krol Duch  
bez ciada, po smierci smiejz jako Papiel; wieny  
pocztacni powieborna.<sup>23)</sup>

Jest jednaki wazant jeden, gdzie Papiel uchwala  
po smierci w du samu miejscie, gdzie byl juz  
jako dler Amencyk, du Ercbn, - „pogamtu drowy  
prowiedy poganz.” Puzbydego obstepruz, „Judy i  
Gpethuric”. On im opowiadala a Polse. A oni:

Skazeli wuzny, wse wraiesli w gios,

Hedny zrucili z crub, catlii woz...

Powyzdani semm niegodolona zapracuzi pisk..  
nosci, ale jest du pockhousi powoz, „solivna.”  
Pozprowidna te natowosi - Kledowika - powobnowy  
puzer Krotkura w Balladynie - : „Atch ucinne lmmi  
ne bydu na Gylgucie! Szawotlym Szawce!” „Tu tei  
pomygd den zostab odnuceniy. Cudobniewi odnucenye  
zestady wuelkie - w dnuych wazantach powda..  
najare si - pomygd, puzprowidnawisze kazy pite..  
kielne. Spucna is du kowiem e nauka, a kane  
wydowon, w Genecie, Lidue du Rembrantowiczego  
Wydadzei Wanki, wiede kdrze; w puzntych sz..  
wobach nastepuje ekpialca wem puzped..  
ni dnuych; metempryhora jest nawsidim nazowdy  
i kazy.

Atanega jednaki Papiel nie puzpeda w ten  
sam spowib zjowda puzmiedownego jak dler.  
Duzowisze du dler, jako Goch, puzpedet go po  
grecuku, co niestowownem jest du Papielu...  
noku ta niespodziana kowekowenye sobie,  
mujarej wielki kowepuzi puzematu; nlemniej  
mynowduje mimowolny usmiech.



We mieneniach ludowych powietrze jest  
 mieszkaniem duchów. Powoduje się na to Młot  
 Kocwir w Preleżkach, mówiąc że „duchy, które  
 już nie mają w sobie nic ziemskiego,  
 wstępują do powietrza; bliźnie światła,  
 przybierają postać jasniejszą, piękniejszą  
 i blaskiem kolorów: jest to wrodzona  
 hodina widzeń, i widać niewyżerespane  
 malarstwa. Daje do przykładu Kocwiru powie,  
 że malarstwo powstało u Jupitera  
 w chęć ujawnienia. Chęć ujawnienia tylko  
 dostąpiła łaski widzenia niebieskich...  
 Dlatego, gdy i widać naturalnie ma,  
 laoskiego są widzenia, postać, najpięk,  
 niejane obraz” przedstawiają się w powie,  
 wieknie. — Duchy w ten sposób najłatwiej  
 odczytać mogą komunikować się z  
 ludźmi, najłatwiej mogą być przedmiotem  
 widzeń, i — co najważniejsza dla powie,  
 dzieł fantazy — najłatwiej mogą  
 się zlewać i jednoczyć z nastawianiem  
 poprostu. Takie pole dla powie, na  
 tym jej nieubłaganym rozwoju, na któ-  
 rym ona obraz poprostu czyni swymi  
 obrazami nastawianiem niewątpliwym! Dla  
 duchów bez ciada poprostu <sup>(juz)</sup> być  
 symbolem; jest bezpośrednim ich wyrazem  
 i symbolem objawu. — Młot tak mawia  
 powie, w Twardziści znasz, niechce  
 w by dziedzinie myśli, powie, powie  
 Dłak powie, powie jest <sup>(24)</sup> gdzie  
 mówi w wyrazie woli na duse,

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

ludku. Duchy gromadzą się w miejscach  
odpowiadających mym nastroyeni ich  
naturze. Jedyniek spotyka je tu i  
ulega ich wplywowi. Mowa zatem w tym  
sprawie wyznaczać sobie takie słowa,  
wystaw duchów, jakiego pragnięz i stworz,  
nego od nich dżennej poprawie. Jest w tem  
nieświadoma antypozostawienia wplywów  
pogody na duszę.

Stowacki nie zaniedbał wyrysków tak  
porządane go ~~st~~<sup>spieki</sup> tematu. Słynny  
Konta ducha w wiekore należąym po  
pola historyi przywajajym June słowa,  
mione jak wiy liści jesiennych, widziemy  
go męta otwierana, wiekajajego się  
paci miesziny budy, jak powiew bryzy,  
wielgodny, wód gwiezdy, - tu znowu nad  
luzami ciemnymi chodzą chmury, -  
w natchnieniu rozbitka i dusze w  
jakies "dżnice podziemne", "peka się w gromy  
i sroczka w kapti", - jawni się wazy stowacki,  
na wianikow wudym i powiewnym stow  
zom na kępie, lub bryzy bwar upiwa  
ukazuje nowa w bawacki dżumostku. Pa  
wiec rozbitka się ~~duch bawacki~~ catkowicie  
w jakiesi epawisku pogody, "wastnora się"  
w nie, tu znowu biece jakas prosti w dżumy,  
"jawni się", jakby zżerka na chwile w jakis  
kubacki ulotny i niesbady, w mazy, w  
kubacki byltw najjawniejszych znakach:  
(upiór się usony pokazad w kaptuse, wiy  
mied biade, w nich wgnie jak niei.") Lubki  
nastoy' mu w dżumy stowacki i w dżumy go jakies

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

43

nie utowicna ale zjawiska, rozwinca go  
w jakies "ohropne swiecdwo". Rozmowy, stonny  
medeor.

Ale pora temi sprwbanami cewnostanegu  
objawu, ktore, co prawda, beda bezpr.,  
srodnic, natq ducha sa zarazen Adimama,  
mi jego nastrojio, porwstaje jenne sprawa  
wewnostanegu zycia, sprwba myslenia  
i czucia w stanie bezcielernym.

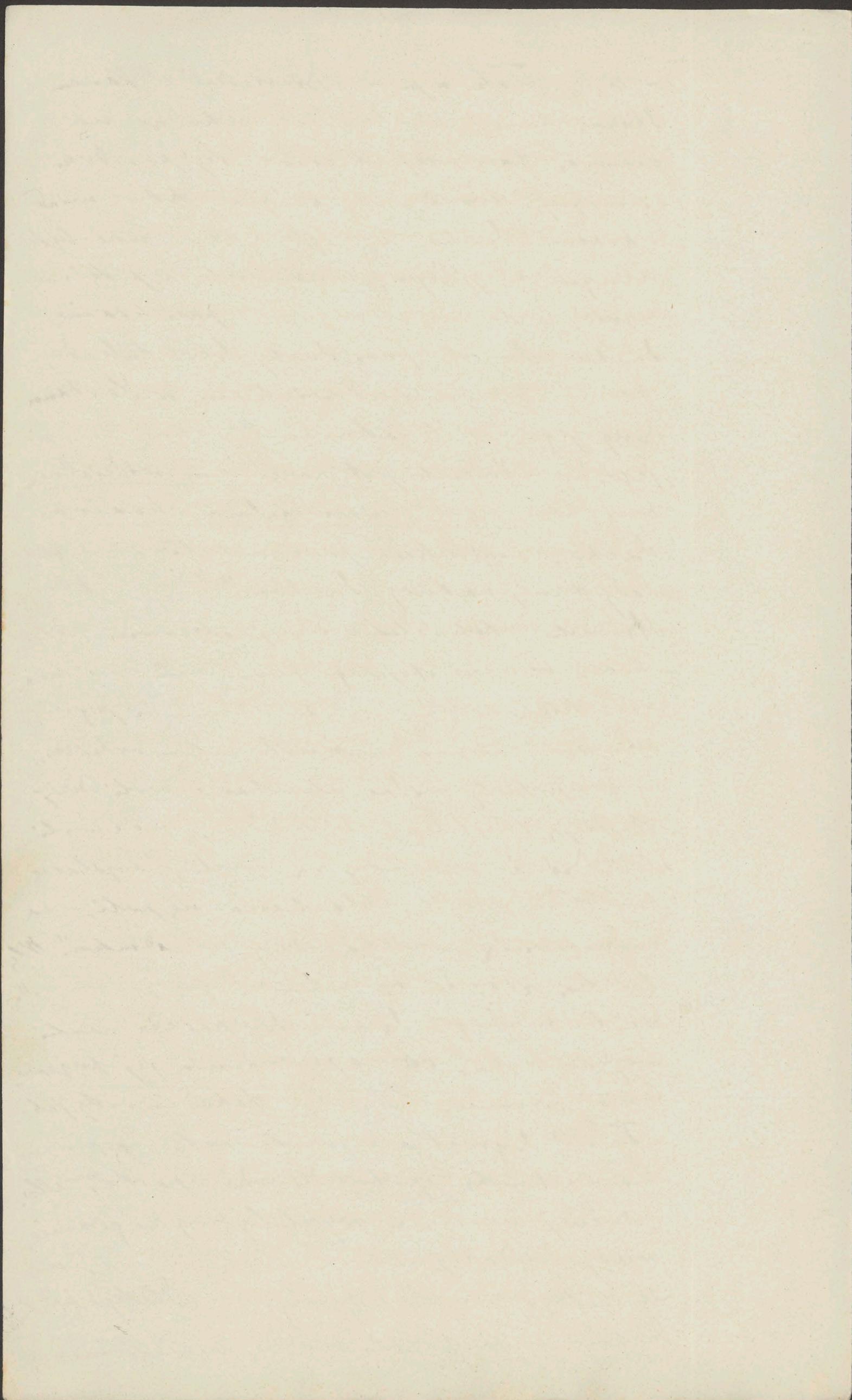
Wde popstke, ducha uspedgu stowaiti-  
wmyklad is sona' gdsbiej; a<sup>+</sup> w ~~swiecdwo~~  
~~liumprwagantach~~ ~~swiecdwo~~ ~~swiecdwo~~ ~~swiecdwo~~  
~~swiecdwo~~ widujeje urbdowanie jak naj!  
tepuogu jej' oddania. Pewne sryz konsepcji  
bych maja swiarek z Turrdanizmem. Pwrdn.  
chajny wiec co mowi w tej' materji Tw.  
wianiski ~~ifet' z swiecdwo~~ a baki w jakim  
stomaku do pwestylich pomyslowi stwi  
nauka samego pwesty.

"Pwrdn z uarem, mowi pan Andzej to sryz,  
jak wielkim darem Duzim jest organizacja,  
to jest ciada, ktore dane jest jedynie  
dla spednienia woli Duzej; stowa Duzego,  
dla chrescijaniskiego postepu adwiateki;  
pwrdn jak smutne sa niezylu w dem  
zyciu ale i w wiecznej pozndwiei utowicna  
nastepstwa zmadnowania tego darna Duzego  
pawz ninuenie ciada jakimibad' sprwbeni;  
jak wielka jest meha dla ducha czuic  
to bez ciada, co naznaczone mu jest  
uczynie' w ciele." W pewnej spawowioi  
z tem jest powtarane wielokrotnie edame,  
ze zycie ziemskie jest uwiszczeniem ducha

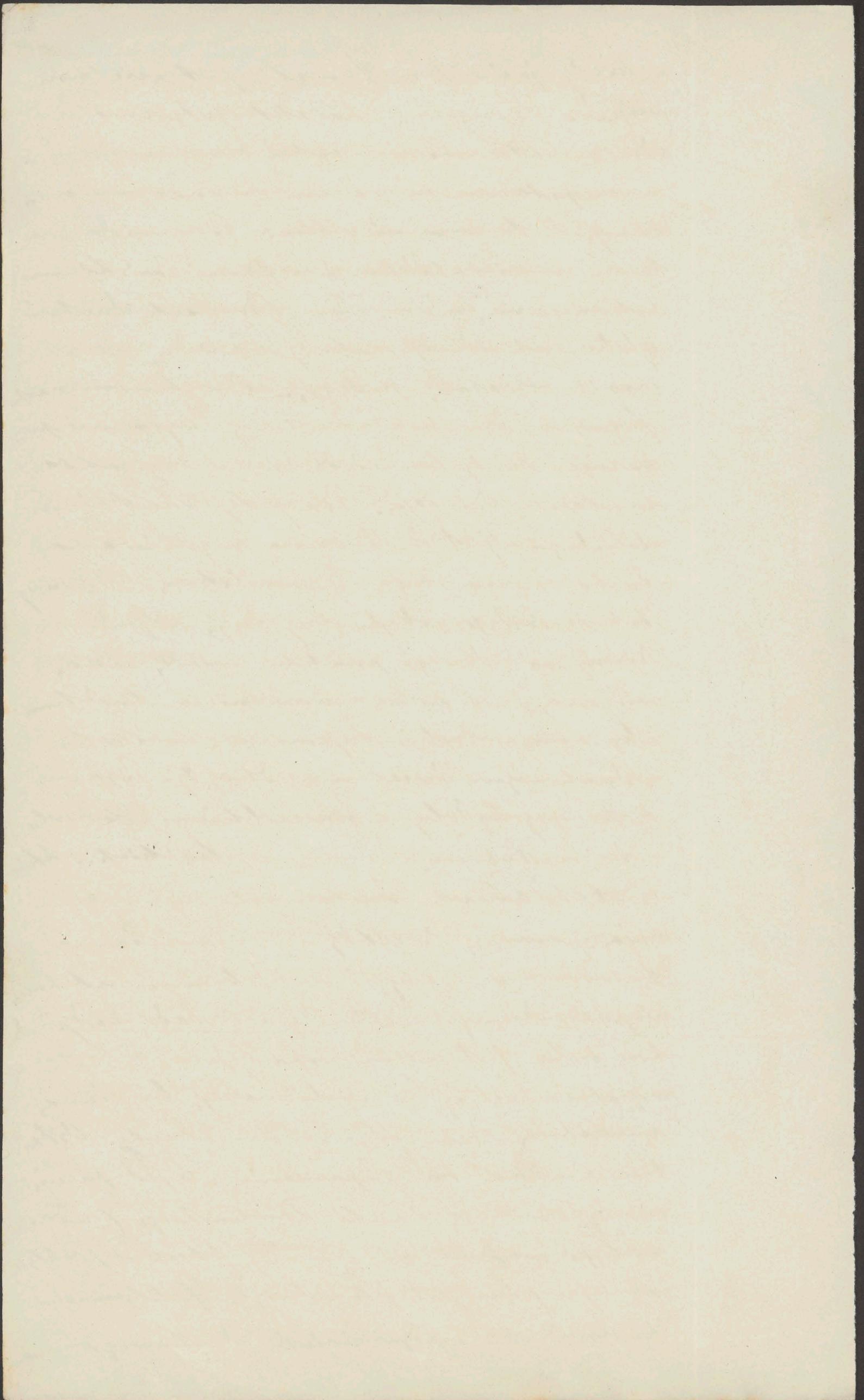
Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and mostly illegible due to fading and bleed-through. Some words are partially recognizable, such as "The first", "The second", "The third", "The fourth", "The fifth", "The sixth", "The seventh", "The eighth", "The ninth", "The tenth", "The eleventh", "The twelfth", "The thirteenth", "The fourteenth", "The fifteenth", "The sixteenth", "The seventeenth", "The eighteenth", "The nineteenth", "The twentieth", "The twenty-first", "The twenty-second", "The twenty-third", "The twenty-fourth", "The twenty-fifth", "The twenty-sixth", "The twenty-seventh", "The twenty-eighth", "The twenty-ninth", "The thirtieth", "The thirty-first", "The thirty-second", "The thirty-third", "The thirty-fourth", "The thirty-fifth", "The thirty-sixth", "The thirty-seventh", "The thirty-eighth", "The thirty-ninth", "The fortieth", "The forty-first", "The forty-second", "The forty-third", "The forty-fourth", "The forty-fifth", "The forty-sixth", "The forty-seventh", "The forty-eighth", "The forty-ninth", "The fiftieth", "The fifty-first", "The fifty-second", "The fifty-third", "The fifty-fourth", "The fifty-fifth", "The fifty-sixth", "The fifty-seventh", "The fifty-eighth", "The fifty-ninth", "The sixtieth", "The sixty-first", "The sixty-second", "The sixty-third", "The sixty-fourth", "The sixty-fifth", "The sixty-sixth", "The sixty-seventh", "The sixty-eighth", "The sixty-ninth", "The seventieth", "The seventy-first", "The seventy-second", "The seventy-third", "The seventy-fourth", "The seventy-fifth", "The seventy-sixth", "The seventy-seventh", "The seventy-eighth", "The seventy-ninth", "The eightieth", "The eighty-first", "The eighty-second", "The eighty-third", "The eighty-fourth", "The eighty-fifth", "The eighty-sixth", "The eighty-seventh", "The eighty-eighth", "The eighty-ninth", "The ninetieth", "The ninety-first", "The ninety-second", "The ninety-third", "The ninety-fourth", "The ninety-fifth", "The ninety-sixth", "The ninety-seventh", "The ninety-eighth", "The ninety-ninth", "The hundredth".

w ciele. Tak u.p. w Biernadzie z Janem  
Skaznecim: „Wielki Duch urodził na  
ziemi, przez swoje ciada, tej powodzi  
esensyj; braci siły i życie, które miało  
w kościele ducha i o tyle tylko może być  
silnym i żywym, może wiele i potężnie  
czynić, a ile wspierany jest przez kościół  
ducha, to jest przez ducha dobre lubi cde,  
które... Stawia z adwocatem wedle stanu  
duch jego, wedle gatunku i stopnia woli  
jego.” „Lutowick jest najbardziej widzialnym,  
przez które czyni niewidzialna kościół  
ducha, zamienkado przez niesłowne go,  
mady różnej natury duchów.”

Stawia: tak dlatego i drugi katechizm ubo,  
niektórzy od niego stojącego powstają me' uca,  
nad. Kolchakowicie Jordan' kienem i jego  
urwionem zanuca i „miasto celów ustaleń,  
naga i potrafił zostać uchwycenie woli. Drugi  
stwierdza (Poptulac), - że „nie ma” - nie ma woli -  
ale w dodatku wyprowadzają w woli, - wyprowadzają  
Drog na Skaznecach, natchenica nie polci, - za  
cudownością wielka idą po ciekawości. Wtedy  
ludka, stawia na ciele swojego systemu. W.  
Dre' też u niego łączenie do upadku nauti  
wey' na logice, do zapewnienia jej poprawy  
lenia primum. Lubi więc także czołowy pat.  
„To nie dogmat, ale matematyczna pedantia,  
na rachunku sprawiedliwości upadła; - albo:  
„tranej” mówiące” wyprowadzają na granicę  
wiedzy widzącej, która wieny bo wie, a  
nie Stawego wie że wieny.” - Stawego i  
Duchów wyprowadzają zjawy' nie haadca madoz



a kiedy już o ten temat potrafię mieć  
 wyobrażenie, czuję charakterystyczne "od-  
 stąpienie": „Ciekawości wrażeń duchowego świata  
 w rozpatrywaniu nie narazem omiatają mnie i  
 cenię.” „Jaka w miarę odem:” „Pierwsza na  
 koniec i wierszowana słowami Pan'skimi  
 rakonicewa, u ludzi na domach duchów  
 głębszych różnej natury oparta, uciska  
 nas z nieparcia, podlega... i w fenomenach  
 formy wyobrażenia duchowego wyrażeniem po-  
 karuje. Duchy bez ciała jako siły rakonice-  
 mentalne świątyni. Pracy tej skutkiem  
 niedzielnym - jest moje różna wyobrażana  
 ducha naszego różna modlitwa.” „Kiedy  
 tak ten wstąpi:” „Kiedyś mi; przypomniał  
 słowny o; jednego punktu naszego, naszego  
 niedzielnym, różnorodnym mniemaniem ludzkim  
 aby same w sobie bynajmniej zwiastują  
 z duchowym światem udzieliły. Pierwsza  
 była niegdyś bywała z umieszczeniem „Ile wol,”  
 różnic „westchnień i modlitw ludzkich... które  
 w obchodach duchowych wybiegani  
 mają pomiędzy światem i wznoszącymi  
 Andrzejem - aby nie w obchodach nadechnięci  
 nieprzewidywalnych odinoty i seradomady.” „Duch  
 chwi owa jest całym wyobrażającym, a kiedyś  
 wyobrażenia całej od woli naszej; bo różna  
 modlitwa różnie wyobrażającym duchy. Odkry-  
 kenne niema tu zapamięcia ale jest pewnie  
 emuldyfikowanie nauki „Duchem” („udr...  
 wiele jest nauki modlitwy...”), które w praktyce  
 różnorodnie jest jak w deoty: faktycznie  
 „Kiedyś Duchu wyobrażenia świata duchowego na



46

sporny ludzkie odgrywa brater mada  
 role.  
 W tym samym też względzie spotykamy analogię  
 z nauką Darwinowską. Dla stworzonego  
 ciada jest duchowi uciskiem; „gdyby nie ciado,  
 nie byłoby zstąpienia ducha a sprowadzeniem wielu  
 wątpliwości nie byłoby żadnej przyczyny.” — „Dawno  
 i gwałtownie uciskowi” — powiada wyjątkiem  
 z wyjątkiem. Ale z drugiej strony również  
 w żywocie bez ciada młodość jest męska... „Ale,  
 nieustanny stan ducha bez ciada i zapała uciskiem  
 się wiadoma była Homerosowi. W Odysei A.,  
 Achilles powiada do Uliksa że wolałby więcej  
 najniebezpieczniejszym srogą być na ziemi, niż panować  
 wai nad całą umarłych gromadą” (Raptalar). Długo  
 bezcielesny cicha na widzenie — „w ~~obscurem~~  
 ucieleśnianiu i bezkrocie chłodzi się wam; przy  
 końcu wężym staję, we smutku się przypominam...” (S. D. R.)  
 — „Ja pascenwie” słowami się w ten sposób: „Oto dno,  
 chwiej popadłszy pod prawem formy, tu jest mure  
 nane duchowe niedokonywane wyobrazić się mure  
 ciadem — a całażga nana ma być w cieniu...” (S. D. R.)  
 „Wielki młodość:” „Człowiek jest do ducha, który z sobą  
 może nawiązywać związek w ciele, w materji, tu jest w  
 cieniu, aby pascenwiej pascenwiej być przyjacielu go  
 i być woli na cieniu, aby duch, tu jest w cieniu, żyto  
 w nierzem w nierzem w cieniu, wedle prawa swojego  
 wyjątku. Wtem nierzem, które jest dla ducha  
 stanem niestworzonym... młodość dno... ma  
 wielkie w ciele... Sili się duch człowieka aby  
 wydrzeć się, wyprzeć się z nierzem... a do w cieniu  
 się ducha... tu praca, podniesienie ducha, podniesienie  
 cieniem i ciado, przez to zbliżenie ciada do wyjątku”

J. B. B. B. B.  
 J. B. B. B. B.  
 J. B. B. B. B.

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

47  
 kuści ducha, co jest górnym zadaniem chaosu,  
 ci'panina." "Kiedy opada twój wyrostek  
 ducha i duszowites go do broni nalecinego, nie  
 zabijmy' nis na dem jak do wielo czos' rypac  
 w ducha szlow, w samej' matlotwie, w sermydla  
 nin.... Duszowites to opady ciada, wyprawadaj  
 ducha koregu do ciada, porentkaj, wyprawaj  
 ciadu tym broniem... ktory obudites mdu...  
 chu broniem... W tej' zpuscie ducha z ci'adem...  
 licza nis do zycia, do prace... to jest Duchem  
 broniem tak przygotowanym i' zysajem w  
 ciebie prap' na ciadu, bo zyci' jest do prace'  
 Duchem na ciadu. Wtu tego nie czos' ten  
 zysac w Duchu bodei umadym na steni,  
 lab co najwyzej zyci' bodei zyciem nie  
 mojem, zyciem niszem od ducha mojego."

Dlatego to bezcielejni niemierzący i'niagosci  
 przesnaczonego nam celu... Czujac si' w formie  
 jedynie Ducha, wjen wolnym, zaduje' nis' mase', w  
 formie chos'by najblizniejsza dla ducha... (d. h. h.)...  
 powiemci, gody' nie ciadu miedzy rozdzielnem ducha  
 a spelnieniem woli wolnostrojny' nie bydaly ziad'  
 nej' preakty', - powiemci' duch bezcielelny  
 "jako me znie... w uruciu mojem czos' castowci"  
 de woli' mojej' spelnienie, tak si' bez prap' ziad'  
 ... cel moij' w mquieniu oha otajmuje" <sup>26</sup> "i' nie  
 "bezcielemej' nanej' potyke w duszini' do celow...  
 nie' porentkaja" - factu "spatycie na formu formu  
 Duchy nane ceni' muna, ogromny' ucisk  
 ciada i' struktura, czys'kami' ogrodzona, coko...  
 noty... Miedzy ducha koregu chos' a miedzy  
 cielenem broniem niemogz' zapicie' zyw' wielki'  
 i' nily' kdu'blowa broniem... a zycie' to znowa

*[Faint, illegible handwriting on a lined page, possibly bleed-through from the reverse side. The text is mostly obscured by a dark shadow on the left and some ink smudges.]*

48

i'nelest stary naukowy napędni' ci'ebn' konye-  
 i' stane'is' fenomenem, ktwy' tu po luskon  
 nauka mysla, nauwada... "Myśl' niee' jest  
 wnechomennia' ducha nanequ' w opwas' z me!  
 moe' wyletka, pomy' narej..." (A. D. B., wade... "Moe'i natura ducha")

//  
 —

Z tego wynika, że poza formą, w duchu  
nieś bezwielonym; myśl' nieś' d'nieje. Ten  
 my, waz' z czerpieniem, zdawaniem z ~~bytem~~  
 bytem bezwielonym, wchodzą do przedziej-  
 charakterystyki takiego bytu w Kwi'ln' ducha.  
 A co ni' w logicznym rozumie' nie' b'ardzo  
 jemu przedstawia, nabiera zycia i pomy' d'otknie'  
 de przedwona, fantazja, pomy'. Pusta waz'  
 ni' niej'atw' w den' stan - i wprawy'at'is' cois...  
 zeh' miedy' czerpieniem a waz' niemowienicia'  
 uowdzenia myli, czerpienie' w tej' niemowey  
 uery'at' zamistem. Waz'licznym' waz'p'antem  
 wiaz' uowdca' on' tym' pomy'adem, waz'licznym',  
 cytelny', poprawia, stawa' ni' waz'rac' i' waz'ic'  
 tu' co' waz'rat' w' pomy'ie' naj'waz'niej - sugges-  
 tywny'!

Oto' sekret' g'winy':

Ani' j'edenna' myla, chum'at' j'ak'iw'at'ek  
 Me'bra, w'ielonym' uowd'om' waz'ob'az'ic'  
 On' st'ranny', w'ielki' ducha' bez'pomy'adek,  
 Berdno, ktwy' Duch' kow'any' w'ol'z' kary'...  
 Ani' de' ch'wile, gdy' do' k'ar'p'z' p'rocc'iw'at'ek  
 E'w'olucy'j' p'rodul'na' mysl' b'ez'k'adem' ci'z' s'z'ic'  
 Y'w'ol'at'uje' w'e' mysl'z' n'ak'at'at'at' d'ez'  
 Y' g'w'ies' d'aleko' j'enne' b'rama' i' b'ez'w'az'ic'!

Ani' de' ch'wile' p'ro'f'um'ien, w'z'w'az'ian'y  
 Jedna' p'rac' u'oz' s'ow'at', ch'wile' s'ur'p'any,

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

49

Gdy serce już jak zegar zatrzymał,  
 A huc górkę, czołwe jedne, znowy...  
 Serdecnie ci mi, wstąpiła, stan,  
 A myśli aniś już nie mi strimany;  
 Z brzoła ci, czołwe mi, duchodę, wsesi,  
 Wysłtał wicichor na ducha - powie, bolesi...

Jednak jakies raz a luraż ujępny  
 Wskazywał słowne... jak stanek upiświo,  
 Pódkone do tego, które ze zgnielim  
 Wodny - pokrasił ni, mada, kulowim...  
 Jest jednak jeszcze dany tekst, który wzbudził  
 jeszcze do same strimany, niemając muru sator  
 zależy takiż poczępi i koncentracji. Przy  
 koncentrowaniu ni, w tej ustaknię - sedstępi  
 edanytu ni powie po cyfici tu, co w takich smach  
 lepkodu cystu ni edana: miast do woszenie, fakty  
 new jedna już była powiesedana, wadwona,  
 baki fakty upbelnie popaedni jego tekst był  
 cystad. Dlatego wsięgi jest ten wafjanat ku,  
 mentarem do tekstu górkowego.

.. Tu jednak wsedzie, ee' grom mi mtera  
 Rocz na ducha, gdy zni'cator spadnie.  
 Duch nuka, mado, sidska ni - sossesa,  
 Nyska i gadnie, ceeowem'ni - bladnie;  
 Karda wie kopy - jestli' duch ozyera,  
 Klenie' - gdy przed nitę niewidzialną padnie;  
 Khyletu nuka - gdy na marga wicichby,  
 Trwa kopye - jestli' z uen bez pucichby.

O Angu z niencią, kucndu mozo waley,  
 de' ni' pachona, ze' z czołwa oborany.  
 Takem ja - miy' bony miedony padalcy

...the first ...  
...the first ...  
...the first ...

...the first ...  
...the first ...  
...the first ...

...the first ...  
...the first ...  
...the first ...

...the first ...  
...the first ...  
...the first ...

...the first ...  
...the first ...  
...the first ...

I twardo i ony kaplar adunatny,  
 Gores c'ennosivom: a spdem badmudnaly  
 Arucad jak nvelki' gromat na esanka s'itany.  
 Myle uradem, e' mysl'myja n'is'el'ebn  
 Bneshbn - a' svyem p'roced' z s'af' mi' n'el'ebn.

Jaka ony' p'ruetny qdy ne p'ovnygha b'ny  
 Y opovneni' g'ovny p'ostec'atka,  
 A p'obem mu z s'af', jak n'el'ebn p'ajsey  
 Ruc' ni' i'c' p'alcio' j'aka blask n'aynygha;  
 Lubi jak z kielicha kopytadovoy' b'ny,  
 Kdvy' nad g'ovny' s'ovci' h'osted'atka,  
 Gdy' d'ov'ny' u' n'ale' n'ov'atovny' s'ed'nie,  
 k'hdv' b'eshne' - a' p'dym na s'ovny' n'aynygha.

P'odobne' n' c'ennu' d'uchovni' n'el'ebn  
 d'ob'atni' p'ovnygha mydli' - by' n'el'ebnki,  
 'k'hdv' n'el'ebnki s' na c'ad' u'el'ebn,  
 Na c'anku' n'ovoy' - o'ka' i' k'ov'ig'antki,  
 By' n'el'ebnki' n'ovoy' n' k'ov'iele' c'ad'ov'el'ebn  
 s'ov' k'ov'iel'ebnki' <sup>z'ov'ny</sup> i' n'el'ebnki  
 Zagrad' - albo' genij' n'ovoy' s'ov'ad'ebn  
 Jak' n'el'ebnki' n'ovoy' - s'ov'ad'ebnki' c'ad'ebn.

Myd' d'uch, k'hdv' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki  
 s'ov'ad'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki - c'ad'ebnki' s'ynem,  
 Myd' - n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'  
 Myd' - n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'  
 Ja' mi' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'  
~~W' c'ennu' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'~~  
~~J'aka' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'~~  
~~W' c'ennu' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'~~  
~~W' c'ennu' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'~~  
~~J'aka' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'~~

W' c'ennu' n'el'ebnki' n'ovoy' n'el'ebnki' n'ovoy'

*[Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely a historical document or manuscript.]*

cytowanych poprzednio teoretycznych my-  
 sliach o naturze myśli, zawartych w liście  
 do Rembowskięgo. Tu, w następnym, mały  
 spisik widzenia bezcieleznego ducha,  
 myśl nie widząca obrazów w całości, w  
 świadomości dostają się luźne ich ułamki:

... Odkąd duch mój wchodzi

W ciemności stornnym zburzane rubinem,

W ciemności: i sam zdaje się nie widzieć,

Jak mara - widzi świątek mar kawałek.

Tam julek w sercu, gdzie elabry, górek,

Nawadź świątek mięs z mierzankami w ranach;

Tam coś stornnego, lecz podziwem i chmurą

Obwiniełego, snuje się po ścianach;

Tam kici julek świąteczny przeproszę,

Diabli uciętym, nagie - na kulachach

Łabaja... stornne, nieodwołalne, twardo,

O tak, jak gdyby kornie na wiatro bluzniące.

Ten temat snuje się po polu dalej:

Widzenia on... dawne odmykanie blizny,

Wyprowadzić mię z korynż uproszów.

Zaproszę: ee' cieni stornnej Ojczyzny

Wyprowadzić mię z ciemnych i mrocznych drzwi.

Jak de mgły, kłose z wnętrza, i equalizacji

Podwójna sankcją, marzami kulawymi,

I swe terowe nieprzekojne jazy

Ławia i widzą na wielgachne lasy;

Jako de marz, podwójnym w jesieni

Źnająome z blasków, za kłosemi kłosek,

I gdzie na kopce przeciwnych kamieni

Trochę, i trochę zprawa, i sądek

De są żywym, w korynż smętnych cieni;

*[The text on this page is extremely faint and illegible, appearing as a series of light-colored scribbles and ghosting of words. It is oriented upside down relative to the page's binding.]*

Gdzie Gwiazdki pańskie i' kładą:  
 Podobnie... z różną, umami'eni'ą wstają,  
 Iny podnieśbelne wstają, i' powstają,  
 Mną istoty. Ja za temi' smami  
 Szedłem... —

Łatwo zauważyć, że tu smami, oraz powi'naniami  
 do mgieł, które są z różnej' równowagi pu'  
 Inna, podobny' prawa w zmi'entowej' formie  
 w tekście g'łównym (sf. VI), że jedyną' mgieł  
 to tam w takim' numerze, wstępując,  
 że ta stopa, bez zapowiesi' tego wariantu —  
 nawet ulosarow ("bure" — a,, mgieł bezowce  
 pusy") — nie jest dość' jasna.

Odmienny' smami wariant, niezamierzone' wresz'  
 niejny, ludzje syp tanz jenne do charakteru,  
 wytyki' zycia podnieśbelnego, syp powi'nanie  
 w pierwszym' tekście, ale który' i' pierwszy'  
 powie' świat w wyobraźni i' którego' pu'  
 znanie jest z tego mgiełta wariantem. Ciekaw  
 niemy' mgieł, boki' ducha bezielesnego  
 niemy' cezur, tak podobnie jak wstępują  
 w podobie' kompozycji. Wła' brakuje nawet  
 — w wstępnym' wierszu — podobnego' wstępu' do  
 lewej' strony:

Wła' i' to boki, że tak ma'na, była  
 Po d'ni' wstępu' boki' mwe, podobny' zamachem  
 Gwiazda' chodnikiem, ma'na ducha wita  
 Złoty' z'paw, upi'owana, i' strachem...  
 Jedną' boki' boki', ci'elona i' zgnita  
 Z'paw'ajara ni' pod chodnikiem' zamachem  
 W b'z'paw' boki', stronna jak' Mgieł' g'łówny,  
 To w'z'paw, podobny' boki' podobny'!

Duchem, które — podobny' wstępu' podobny'

the first of these is that  
of the... ..

the second is that... ..

the third is that... ..

the fourth is that... ..

the fifth is that... ..

53

preródek - mysl' utroegda, porostaj's' cecida i'  
 nastoye. Wozienia z zornata uobozaj's' one pue  
 nastoye, mysla nastoyajami i' nastoyajami ni' tli'  
 mava. Malhi, na klovaj's' patas, "Kvick ducik w'id'  
 ctwie ni' w'idzi - ale ja, cwyj; w' niegu ni' ona  
 „wnatura“:

- We mnie kash, we mnie blask i' mi'erov' razice;  
 We mnie ni' obdoh zakonawionaj's' kucyjt,  
 We mnie' rdu z pola konpiv' ducha w'iezic...  
 et jam zaci'erpiat jak watan - i' stekowyt,  
 W'istone duchownej' nily w' dyamentie  
 Majas' hulesi' s'winyz' bajannice,  
 Kulow, kopyk; jeki, bdyshawice.

---  
 Cady ni' stadem G'ajana, ... i' cady  
 Stadem ni' powchem i' cady sorpucy!  
 Zowuka to mery, co w' p'ekle kasady  
 dawne anidy. W'iech ludie zabara,  
 To ziadno mery i' ten powch mady  
 W' k'wiyu ni' miasta palaj - matki p'awa,  
 dieciatka swyje s'borne gopyz z g'obdu...  
 W'iech pojma ducha jak - I' stow narudu!  
 W'iech bei' g'ly cada twieci' ducha beci'elomeyn  
 w' ucw'ach, w' nastoyajach ni' wyuczuj'e, p'edr  
 ea mady objawa megu h'iere on do, w' nastoyaj'  
 besp'owiedni'a nyzari: wyje one w'ichne, g'oruni,  
 s'wici' bdyshawice, chawara, urawny, d'owu p'owpu...  
 some obw'edca, w'leue ni' sm'obnyu upobem... W'eks...  
 bawie' eoi' n'etchnowien'a subdysha w' jakiesi' w'g'w'etka w'it'  
 magnetnyyph.

~~Towar~~ I' stow do wyzawien'a ni' megu  
 ni' j'ubnebye i' w'ije by ich ni' mozt, h'ow' n'ic  
 thow' element' c'w'ishi, c'ielomny; twieci' nyobor...

Handwritten text at the top of the page, appearing as bleed-through from the reverse side. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text in the middle section of the page, also appearing as bleed-through. The lines are faint and mirrored.

Handwritten text in the lower middle section of the page, continuing the bleed-through from the reverse side.

Handwritten text at the bottom of the page, appearing as bleed-through from the reverse side.

59.

čestná. Stádego i čestné mu „duchy nau-  
 cítele“ mívá, do něgo ně stovami; sym-  
 bolami vyobrazení, ale jazykem blaživím,  
 naneštěm nastoupit.

Tu s'ane bduqubawien'stwa, které on  
 vyložil na Gypse, píše 'nalezl jako  
 podnikání, celý nastoužil 'místice' i  
 bduqubawien'stva, mající navíc svůj 'fi-  
 zický odpovědník a podnikání ně, co-  
 sae výzý ~~na čestné~~ na pře-  
 stavení - („s výzý evze nad chabé včestadala,  
 nad lípy i nad mienkání boedana...“) - na-  
 stoužil, kterému dypicou přeta dat kon-  
 koctný výzý stouží. Ma do usharuže, (po-  
 mímno stouží „Tom necht“), takže s'abowpa na-  
 stouží za pu středem bduqubawien'stwa:

Tom necht; a na mně Pan spouřad bduqubawien'stwa,  
 do du uradem, cege ně ma duna.  
 Že mi Gypsa cada w ducha s'ustnie  
 I s'urnaci' ducha mójego p'ajomra;  
 I zaci'epiadem, ale dek radušnie,  
 Že stu let usmiech tomad, a w myslach g'itura;  
 Jam tykto s'urnad i'optary s'hdadzo,  
 A stu let we mně duch - usmiechem g'adzo.

*[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is illegible due to fading and orientation.]*



## - 4. -

Król duch e wzywa powiektanych spogla,  
 La na ziemie, gdzie

... w chacie' fenne gdestna spowina bano.  
 Ktois' piastowa - jak des' jama niesz -  
 Beden pamiesi' aniat' Zwycjana ..  
 Ten sam - na nowej kowstrazy budzke.<sup>28)</sup>

W raprodie' u Piasie' upowiadat' bedz' dzieje  
 nie wdane. Wprandie' mied' preta powatko,  
 mo zamiat' siebie, "ja" przematu, wielcie' w spaa  
 Pychy Wodana<sup>29)</sup>. Od tego zamiatan jednat' uo,  
 stapad. Pnepowiadanie go powiazaneby sa ro,  
 bu zamiaty w raprodie' dancim i' wykos'lebr  
 a przematu niesamodnie klicygodna. Mle,  
 updan estapad Wodana; z'pout' jego, beden  
 wizz' anamnetycznych wypari' jakly zomere,  
 nie, ogdzenie jakies' ducha po ratowym wy,  
 buchu w Papietu, ogdzenie' jakly po stnie' ciele'  
 kion i' okowpym; duch pappowina, boudi  
 ni' zowalna, pappud' to reflektory' du samu,  
 wiedz. Podobne douy porostady zome' po pu,  
 myle piewotupym w Wodanie, <sup>ostkniej' rep' dany</sup> diechu zaduma,  
 nem i' powusem, u ciemnej' skae w oku, edajarem ni'  
 mied' nite' w robie' a niemwemem puez wewestone  
 ordawie... "Kosci' w niem' dancia' duchy.." W Mierzy,  
 dancie' pappym jednat' du tego ekspiacya i' nisz,  
 cenie' puez opiaro, zlanie' kochi puez wtkozue' stole,  
 nu pwhatnikowi tajemnie' bytu, u klowe' w  
 pappednim' z'pouie' suied' zachowade' pythanie  
 w niebu, bijac' nie' zlowdnia, jak u tawoz' z' mied'.

Z tego, ze w raprodie' o Piasie' uida' upowiadanie

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

jest powieść, wyprzedza konsekwencye we względnym  
 postępie. Ma ten raport daleko więcej niosu ~~epickiego~~  
 prawdziwie epickiego. Gdy bohaterem jest sam  
 opowiadający, nieuniknionem jest widzenie  
 subiektywnych pierwiastków lirycznych, malowania  
 nru, refleksyj. Na „Kola-Ducha” ten pierwiastek  
 liryczny jest charakterystycznym. O tyle raport  
 o Piasecie jest może mniej oryginalnym w  
 zakresie, niema w nim tej tej skalanej  
 prawie śmiałości pomysłów, co w obu poprzednich.  
 Ale jako całość ma przed siebie pierwszeństwo.  
 Wierba powieści, to opowiadania bystry jak  
 strumień górski i prosto idący do celu, niek-  
 adygi prowadzący przez coar more, niespodzia-  
 ne i wyborne równowarone nastroje, „Dosto-  
 waja Kwiortose” i precyzya, to wszystko owiane  
 cudowną fantazyą i odziane w język wspaniały.  
 Zwany z raportu tego zamknięte w sobie, idou-  
 crone arcydzieło epiki. Nie przedstawia on ter-  
 chyba żadnych trudności w zrozumieniu dla  
 czytelnika nie obciążonego nawet z niestę-  
 dą poety. Niema tu wcale tego, co narwałem  
 był „martwym punktami,” a co wstanie głównie  
 stanowił daniem obrary dla nieprzygotowanego  
 czytelnika. (Przyponimam przytem że wstęp-  
 wi do strony XVIII - wstawio z innego opracowania  
 prof. Małceki).—

Pierwszego komentarza wymaga tylko Pycha.

- Jakaś doleja myśli, pod jądrem natchnieniem  
 porcja, Krepickę legendy, której imię wzięto  
 pocrated od rupy, porcinacryt poeta w demoniom  
 Pyche, tego niewiem. Dobieranie do tej zagadki

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is extremely faint and illegible due to the quality of the scan and the nature of the bleed-through. It appears to be a continuous block of text, possibly a letter or a report, written in a cursive or semi-cursive hand. The ink is very light, making it difficult to discern specific words or sentences. The text is oriented vertically on the page, following the natural flow of the handwriting on the reverse side.

klucz allegory byłoby sadzonym nieostatecznie.  
 Wskazaniem jest ta „Pycha Starożytna” powiedzą  
 symbolom. O Wodaniu powiedziano jest że się  
 z niego w Starożytności rozwinęła - w całej swojej  
 „smutny ten Starożytności”; może Pycha „co w tęczach  
 brylantowa jad parcie”, jest ta, z której powstał  
 „rodło owego gwałtownego wyznaku: „parcie na  
 rodło bycia!”? Ale pomysł tego rodzaju  
 tylko w tym jednym miejscu - w odniesieniu  
 do Wodania - spotykamy. Jest on w rzeczywistości  
 samemu niejawnemu i trudno wyobrazić sobie  
 jakby wyglądał w konsekwentnym przeobra-  
 żeniu. Zapewne polecał tylko poecie przek-  
 azać i jedynie - w Wodaniu - po sobie ślad zostawić.  
 Raczej przyjęłby wówczas że zamierzał poeta  
 stworzyć jakiś mitologiczny bohaterów, podobnie  
 bohaterstwa myślowi hellemickim i że w ten  
 sposób bohaterowie jego staraliby się - jad w  
 Helladzie - symbolami. Wiersze Diakowa by-  
 łaby wtedy podwójnym symbolem - jado  
 Pycha i jado Prometeusza Starożytna, i jado  
 na Bożego ducha. - Komentarz do tej jej drugiej  
 roli należy szukać w Starożytności.

Wery mistrz Słowacki syna twego Sława co to  
 jest „wyzwalanie ducha”. Duch zamknięty w  
 ciele, - tłumaczy mu, - sili się, aby wydobyć się,  
 wyrwać się z uścisłości, a to silenie się ducha,  
 ta praca ducha, podnosi człowieka i ciało,  
 przez co zbliża się ciało do wysokości ducha.  
 Wyzwalanie ducha, jest to więc wyprowadzenie ducha  
 z ciała i podniesienie go nad siebie; „wedle tego  
 zaś, dla jadoj pokładzi, w jadem tonie, i jado,

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

siła, to wyzwolenie kryje się, może ona być  
 prawdziwe, naruszone, stwierdzać Stowem  
 Bożem i wpisane Łasda Bożę, lub też  
 fałszywe, przeciwko prawu Chrystusa, wpisane  
 przez etc... O to więc głównie chodzi, w jakich  
 warunkach kryje się wyzwolenie Ducha;  
 ku czemu Duch wyzwolony kieruje się; ku  
 niebu, ku ziemi, wewnątrz, lub ku  
 przedłu; mówię ku przedłu, bo coyprista w  
występkach, zbrodniach, kryje się zowraznie  
potęga, wyzwolonego Ducha... Ołó, jest i takie  
 wyzwolenie się, w którym odwrócić utrzymując  
w sercu miłość ziemi a nawet przedla, sprowadza  
ponow Kołectwa niebieskiego; ponow tej  
wyprawy świętością do podniesienia Kołectwa  
przeziwanych; są bowiem tacy którzy w modlitwie  
 Duchem wyzwolonym i poruszonej duszą się  
 z grzechu swego, przez to sprowadzają ponow  
 Łasdi Bożej dla siebie, a po modlitwie wracają  
 do tegoż grzechu z wzdorem jeżere miłością i  
 powracają się na grzeszne drogi swoje z wzdorem  
 jeżere siłą, którą Bata im Łasda osiągnięta w  
 modlitwie!.. Wzryta co wielkiego dzieje się na  
 świecie, ta cywilizacja, to podniesienie nadzwy-  
 czajne Kołectwa ziemskiego i przedniego na  
 ziemi, wzryta to wypływa z powyższych źródeł.  
 Karida więc siła Ducha ma wedle tej oryginalnej  
 nawiądy źródła w Bogu. Ale może być zdobyta  
 na Bogu oszustwem i wryta przeciw Miemu.  
 To jest bradziej Ducha Bożego, prometejdi  
 rakuned świętego ognia<sup>30)</sup> - Tyche jest tady  
 Prometeauda. Towianidi mówi też nigdy

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher due to the bleed-through effect.

innemu o fabrycznych wyrwałaniach „w latach, nas.  
 rewniach, egzaltacjach... tej swawoli, w której ten  
 i on ożropie rozdawają dla siebie”. Porównajmy  
 z tem - co pamiętał Miedziar o Staraciu -  
 („kościół bez Boga”) - a zrozumieemy że Staraci  
 o tych „wyrwałaniach fabrycznych” musieli ustatku-  
 chać się wiele... Bynajmniej nie twierdzą aby  
 cypis w odwet alwyce rozmyślił (czyli interes  
 poetyki podnosił go ponad to zbyt wysoce) - ale  
 mogła odwrócić się w nim jakaś (tak bardzo  
 ruchoma u niego) asocjacja idei - gdy tworzył  
 Pyskę - która wybrała się ogień niebieski sióstr  
 Rieku Ziemiowitowi, w fabrycznym podziemi  
 ducha Fressie usypiający nad pieśnią na  
 kraj.<sup>31)</sup>

Światylnie pomysł usypienia Popielowych drzwi  
 i obudzenia ich przez Ziemiowitę przemiana  
 powieści powieści alegoryi.<sup>32)</sup> Łatwo to dojrzeć w  
 ostatnich strofach pieśni drugiej, gdzie uwa, pad  
 się śpiąc

- druchy narodowe wparły

Teu o dołomnę, teu o pług porówny  
 Torci o sztandar oparł się poblady -  
 Wszytkie stały - ale nie upadły!

Nie - nie upadły - lecz wszytkie stały,  
 Teu w polu, a teu na kaudu, a drudy  
 Schylił stali nad marnem Driety,  
 Wierwie wygrają i form dawnych stady...  
 A inne, które się na palcach wpiły  
 Patrac daleko - na kraj jadis cudry,  
 Niepoune swojej narodowej chwały,  
 Śpiąc nie upadły - ale tak zostały.

Handwritten text in cursive script, appearing as bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text in cursive script, appearing as bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Handwritten text in cursive script, appearing as bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.

Alegorya ta jednadze xpa je is przychodzie  
 sama, niewstana, jakby mimowolnie spotre-  
 ziona (jad to bywa tad cze to w Bemowidim) w  
 todm opowiadania. O Kiemowicie - budzicielu -  
 jest wzmianka w "Wzrodku planu "Kola - Duda"  
 ze jest on "wyobraza ludm pod otwora legendy".  
 Lud prosto - zywioł ruchu - borkie adnowicielem  
 dawnych form zastreptych! Do niego ualery  
 przywróci, on dierys "cete brólestwo otrujma."

---

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher but appears to contain several lines of cursive script.

## - 5 -

Rapsody następujące po powieści o Popielu  
poprzez poetę przedmowa zaczęła się  
od słów: „Połudo! ofiaruj Ci rapsody Dalore  
Króla-Ducha. Pierwszy lewiat srybdo jad wiast  
Wyskawaney - te się włoda jad wót, pracowitym  
Krodicem, sierdo i prowaricie...” Ta charakterysty-  
czna odpowiedź przedewszystkiem rapsodowi  
Kroliciemu, satyrowanemu „Mier a Tawa”.

- Król Duch wyławery swoje bogostawieństwa  
nad chatą Piastową, rośnie w sobie i ofiary <sup>uńta</sup>  
- a odebraue sobie mając ory, <sup>Wyrzynę</sup> przed jego  
uśmiechem stojąc, nie widzi -

„jako miód się toczy  
A te patodi brudą się i macą  
Jad z pod amelskich tporowych wardowry  
Ta chata, którą ar wiedi rostraca,  
Bo jest ra ciasna powieści wiesnowicie,  
Lubna tracita swoje złote goście.” (R II s. 56).

- „Stowery - zateu - wrzep” <sup>na fronie</sup> <sup>posadkowy</sup> (przez  
Lienowita (R. III c. 3 s. 42) następuje zwót Daruciem  
Duchowi.

„A tego powieci zawere udochana  
Pozer lud-ginacy. On zwót żyje - wraca  
Luiot mój - straszna choragis rumiana,  
Która się do stanic odstetnich obraca...” <sup>33)</sup>

Coś jego mędi niya, bo

„oto lud poznał: nad mier i Tawicuchy  
Straszniejsy - który na Duchu zabija!”  
(R. IV s. 1. s. 1.)

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Przygotany przez duchy rodniołochie, runął na ziemię „jako grzmot w śródle stawu” (R. II 4. 58), a „zaraz kortałt ślepy i głuchy, jak powój stóry kolunung obryja” - kandydował go w trumnie ciała.

Tak przyprowadził - „Wól - Duch zwany Miskrytarem z króla kararem dola - i Hammera: ciemny. Bóg w opierze wziął od niego miar i stawa, a powieści mu kandydował aby sercy ducha stały się siedawo - i pólty w myśli pracował zamierchu - ari stami ducha świat - a Duch na wierzchu - aby w myśli warne zwolna się bogactw - i umiał kiedyś wygra Dvirigai brenie... Ciało jego ciordie, du dolinom ziemi chylace się, i krew uloga; jaksoni podobny, która nie wie przedło pod obłoki, lecz ma ciężarny pólty i słodkie sodi.”

Temu bohaterowi odpowiada i ten poświęconego mu rapsodu: „wlewe się jak wól, pracowitym krodicem - ciordie i powaricie.” Dlatego wygadaje się on erytającemu znowu bladym i porokasionym tych barw żywych i umiennych utworami bryzera rapsody poprzednie. Jedną z nich jest Judo-nalą wtaimie szatą treści. Wysokie porucie jedno- litości nastroju wtaimie Stowardicem uderuje się tu w całej pełni. Rapsod ten barwy podlutniczego popiołu, z którego bryzda tyłdo niediedy złoto i purpura drilewoda, stoi godnie obok drważyk tnu Popiela i bleditów Piasta, świecących pogodnie z pora czarnej ziemi Lober-góry. Tak w Tiaie górawat zypwiot epicerny, tak tu góruje refledy- ny. W wizjach anamucyernych, w swach powo-

*[The text on this page is extremely faint and illegible, appearing as a series of light-colored lines and shapes against the aged paper background.]*

roczek odnajduje pracująca w ślepcu myśl, która  
generyjedkich tajemnic! Są to te tajemnice, które  
nam ogólny wykład mistyki poety rozjaśnia.

Komentarz jest postójnie mierną prozą. Objas-  
nienia wymagają tylko jeden utwór; jest nim son-  
neto o domach aniołów. (R. IV. 3 str. 35-44.)

Jestto utwór, nad którym wiele krytyków, jak  
kawałek, wrogólnie się zastanawia, bądź że  
mówią go za nierozumie ciemny, bądź że spódnia-  
ją odnalezienie w nim rozwiązanie tajemnicy  
wrogólniej wagi. Ani jedno ani drugie miernie  
nie posiada. Skrogólnego znaczenia utwór ten  
nie posiada, a wytrudnienie go nie przedstawia  
zbyt wielkiej trudności. Trzeba się tylko wrobić  
w znajomość mistycznej nauki poety - i wta-  
wego mu sposobu myślenia. Wtąd wprowadza  
odwołanie (str. 35): że one zjawi się „domach  
ludów aniołów, podwójnie gdy ono rozwi-  
do wrogólnych aniołów nie przytaje.

- Jaki pierwszy wstąpił tedy anioł Judy, a za  
nim - „wielki anioł, zwany weteranem,

Seigany wielkim generyjedkim trydkiem,  
Blady - i mało zdaje się być pierwej  
stał swoim ~~staniem~~, staniem wielkimi  
stał tą otchłania, gdzie się forma waci  
Gdzie wozie wiszora - a brod dard straci.

Jestto anioł Judy. Komentarz do tego znajduje  
się w „Wykładzie Nauki” w miejscu gdzie „Summa  
Nova” ożwara Helois i Helionowi historię ich  
życia, w której zwiastują się dzieje ludzkości.  
Wyprawy Helois z raju - przywodzi ją w  
drugim jej żywocie do Judy. Niedawno dopiero

V. W. W. W.  
12 str. 12. 12. 12.  
W. W. W.!!!

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is mirrored and cannot be transcribed.]*

Duch przechwory drogę generyjską przez Kołostro  
 zwierzęce, - „wytrysnął w ludzkość, jad fontann  
 wprawdzie z brudu ocyzerona, ale pramijami  
 brudu do zabrudzenia nowego Tatwa." Helois-  
 Indyane od świata form zwierzęcych, „od tej  
 fali ruszających się potworów, jeden żywot  
 ludzki już rodził się, ale stworza jednad-  
 cęty gwar zwierzęcej natury i tych form  
 niedawno porzuconych. We śnie jawiły jej  
 się snodi... prawdziwe pierdo świata, „to jest  
 formy, przez które Duch odwrócony od Boga  
 powracać musi - ać się boleć i nora na  
 nową moc duchową zdobyć i znowu trasz  
 swoją ku finalnemu celowi obróci." Dżis' już  
 od tego pierda zwierzęcej formy tyżaczus nas  
 formy ludzkie odgradzają, i upadły ze stopy  
 jednego zwałilibyśmy formę wirra, ale  
 zawre już burda - zaimby nas przez corar  
 Dalere upadki Van Róg niegodnemu ludzkiej  
 osqrit. Ale wtedy inarej. Na tym wiec srebbu  
 skiejonyu portaje piżdu lecr strasna wiara...  
 „mył bosiem luki prokarona ta pół-dzienną  
 światłością nieśmiertelności, w której Duch widi  
 przed sobą całe morze form przebytych, mył  
 ta gotowa za daridym rarem wykreć się ~~sternu~~  
 sternu i Ducha w tę lawę gorącą roztopionej  
 generyjskiej natury opuścić...” Oto klasrego  
 nad „otchtania, gdzie się forma naci” chwije  
 się anios tego ludu „blady - i mało zdaje się  
 berpieeruy.” // Trzeci anios - „wosem aspiem  
 i złotym wielbłądem podparty, urówła na sto-  
 pach odryty” jest ocywisie aniosiem Egiptu. Tak

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

65

samo niczna wątpliwości co do czwartego  
i piątego, jawiących się z emblematami  
zupełnie wyprawionymi, jako anioły Hellady  
i Krymu.

Największą, właściwie jedyną, trudność, sprawiają  
anioły szósty i siódmy, i te dotąd ponoć nie  
były nigdzie wy tłumaczone. Oto tekst:

Śróstemu rośło jądzie' straszne skryto  
żwi z ducha... jado pół miesiąca, ztote -  
Wrogu kwiat jądzie' dajcy kadziwo,  
cz bez owoc... Szedł, kryjąc ciemnotę,  
I starty z oem był jad ualowitzo;  
cz pierwszy ~~z~~ wielką zostawił tędnotę,  
Bo stał na ducha prawego granicy,  
cz nie stało mu woi w kadzielnicy...

Jesrereu się skiwit temu, a jwi oto  
Szedł siódmy, skiwny, że bez ziemskiej treści  
Tęczę miał ciadem - i całą robotę  
Swoją, miał tęczę na brzyzi się boleści  
Owijając; przyredł zda się po to,  
aby dał pierwszy o aniołach wieści.  
Ten mi się skiwnie, jad seu jadi zjawit,  
Pośred - a cień swój na ścianie zostawit.

I cień ten jesrere jądby erbowied żywy  
Aurat swe erboudi z cedrowego drzewa,  
A jesrere duch w nim był objawu eheiny -  
Gdy niemógł blaskiem, sływaszem, że spiera...  
I do tych strof znajdziemy komentarz w "Wykładzie  
Nauki", komentarz mniej prosty i wyprawny jad  
do strofy o aniele Indyj ale nie mniej pewny.



- Thumar Stowa, odwozywszy Helois i  
 Helionowi wreszcie ich umiornych żywotów,  
 przeprowadziwszy ich duchy przez Judeę,  
 Indycę, Egipt, Grecję i Rzym - zupełnie tym  
 właśnie porządkiem jad wrty za sobą anioly  
 w widzeniu chrystusa, zawerwał Helionu,  
 aby mu księstwo swoje i utodoci opowiedział  
 by z tego mógł dowiedzieć więcej dzieje jego ducha.  
 Helion odpowiada tedy, jad w księstwie  
 robity na nim wreszcie ceremonie ~~Helionu~~  
 koscislu - a już ks. Sobdewir przeprowadza  
 mu je księstwem koscislu, gdy potem  
 z księstwa Tassa, wrty wci nowo ty-  
 cerenie kapoty i imaginacye. Później zawre  
 zniszczeniu imaginacyom podległy, bierze  
 się do malactwa, samcem narwiskiem No-  
 torów już jadoby cledtrycnie wstrząsany.  
 W takich to mach i marzeniach dowiedat się  
 miśdkiem wiedu i wytklej onym erason  
 choroby, religijnego otętwienia, ostryguicnia  
 mitocii Bozej - która inna mitocii zastę-  
 pita... a odtąd już więcej ty ldo pracował nad  
 wiedzą swoją... gotowy narwał prawdziwym  
 rekatorem tego, kto mu wiedkę z cruciem  
 na jednej podstawie Bozej ugruntuje... Na  
 tę spowiedź odpowiada Thumar Stowa: "Cóż  
 mi powiesz, jeżeli ci dowiodę że malujac  
 sny swoje i głupstwa dziecinne, wymalowałaś  
 najlepszą historję ducha ludzkości w pochrysta-  
 sowych erasach, i odstąpiłaś logicznie cały fau-  
 czek swoich pochrystusowych wyrodów (? żywotów?) -  
 następuje Thumarcenie. Wice onym zaskrytous

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

religijnym odpowiada w historii epoka pracy klas,  
 których uczestników, łamiących ciasto swoje  
 brzośte i pełne żądź. Ciężka była ta walka z ciastem  
 - i „straszny” to żywot nieprześlady odciśnięty przez  
 Heliona w dziejach swojej swej łagodnie. W pracy  
 tej duch podnosi do lotu dopiero „jedno tyłdo  
 sbrzydło swoje”, crucialnie, a „pochadnia ta bez kas.  
 monii żadnej z rozumem, owtorem przez gaire,  
 nie ciągnie wiedzy otrzymaną, musiła w  
 niejednym duchu zagasnąć” - ale owocowi tej  
 pracy ludzkości błogostawie powinna, gdyż po  
 & nie zostały pruchna organizacji iciesnych,  
 które już nigdy nie wróca, „pijany i obciarty  
 umiak, który wstąpił w jad waz i ogniem buchar  
 syrac z koleśki pod nogą archanielskiego Ducha  
 zgnieciony, spowrywa - i już na zawere.” - Stadyum  
 zaś ryceskich marzeń Heliona - to epoka wojen  
 kryjowych, <sup>epoka</sup> wytworzenia nowego typu - typu  
 chrześcijańskiego ryceska; ale epoka ta daje  
 się ująć w jedno z poprzednia, bo zawere jeżura  
 tyłdo „to same sbrzydło prawe duch podnosi.” -  
 Kiedy dotąd wreczblamii ludów sred w myśli  
 poety postep ludzkości od Judei aż do Rzymu,  
 i każdy lud przypowiadł nowa zdobyć, nowa  
 idee ~~zjada~~ przez siebie wypracowana, to  
 teraz, po Chrystusie, widzi on ten prochód w  
 górę epodamii. Suiot srocty - to amiot wiedzy  
 srednich. Jedno straszne „sbrzydło jado pót-  
 nicziqra złote, z ducha nua rośnię; jestto sbrzydło  
 nerucia. „Ciemnotę krywi” będąc wrogim rozumowi,  
 „owocu nie dał” bo zasługa jego w zniszczeniu  
 tyłdo „organizacji, które już nigdy nie wróca,”

*[The page contains approximately 25 lines of extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

68.

ale dwiat wojny wiecie w sedu, bo on to pierwszy  
na Ducha prawego stanął granicy, pierwszy  
skrzyłto Ducha rozwinął. Ale wojni w Radzielnicy  
nie stało... Wie pod jego wiec zwanicem -  
nie pod zwanicem złotych Krzyżów Kościelnych,  
które zachowały w kręcielnicy Heliona, ludzkość  
do celów ostatecznych pojrzeć.

- W zupełnie podobny sposób z Wykładu Sądki  
wytrzymać wiecna cięta siódmego, od-  
powiadającego w markeniskich kręcielnicy  
Heliona zwanicem do malarstwa - a w  
historji ludzkości epoce renesansu. Jestto  
wiec cięta epodi odrodzenia. Oto jak owe za-  
wanicem malarstwa Tłumacz Stawa Helio-  
nowi wyjasnia. „Duch wiec twój... ma w sobie  
pełno świętych widzeń z przeszłego męceństwa,  
i pełno rycerskich marzeń - i jeszcze jakieś  
świate świętej piękności nad sobą, nie pojete,  
zauglone kręto wcielich zachyceni...  
Wiec znow ierpi, że zarspawowy zachyceni  
z niewidzialnej duchowej krainy - nie wie  
się ta, piękności z ludzimi podzielić... Jakże  
wiec wyloje z siebie tę cześć wiecy werbranej  
jwi nad cześć cielesną? Jakże że znow wcinie  
się do lutni albo wynajdzie lepore jevre dla  
Ducha narzędzie - Holary... Logida wiec postępu  
Tłumaczy ci malarstwo twoje kręcielnice... znow  
z Dautejednem malarstwem - i z ualowanicem  
Boskiej myśli paker architektury Kościelisk... No  
to wczysto jest jedno... spełnione jwi paker  
ludzi... i zepchnięte nogę Dalej wczę, w prze-  
paści przeszłości... Zwanicem siódmego

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

anioła Satoro mówią z tego utępu wypro-  
 wadzić. Jest „ber kisuskiej treści” - ciatem  
 ma tęgę kolorów, dlatego owijając się  
 o bryłę, że poeta rozumiał sztukę sense-  
 sansu jako religijną, w radce mówi  
 o „świętych widzeniach proserłego mecenasa”  
 w tej epoce. „Przyrodę zda się po to, aby dać  
 pieśń o aniołach wreszcie”; jest to rewe-  
 latornie zadanie sztuki. Michiewicz w  
 przedmowa mówi, powołując się na St.  
 Martina, że malarze malują swoje widze-  
 nia, Duchy, które im się jawią, i dlatego  
 najpiękniejsze obrazy przedstawiają sceny  
 dziejące się na powietrzu, bo to jest duchów  
 żywioł... „Cień swój na ścianie zostawił”  
 w postaci Ducha sztuki, - a gdy nie mógł  
 blaskiem, kolorem, śpiewem się objawić:  
 bo to wszystko jedno „jad powiekszenia w Wytk-  
 dzie”, malarstwo farbami a „malarstwo Dau-  
 tejście” - słowem. Poetyka proserła epokę  
 wielkiego malarstwa; o późniejszym ma-  
 larstwie mówi „Stuniar Stawa” że gasnące  
 kamienie się w płótna podobne kształty  
 niebios, na którym żadne już gwiazdy  
 nie świecą, „opócz ostatniej gwiazdy,  
 Lucyfery, która jad wiez swoim niewyraz-  
 nym o nowej piędności przewodniery...  
 dlatego śpiewem się objawia anioł - gdy  
 blaskiem już niewożem.

Wytkumaczenie następnych aniołów nie  
 przedstawia już żadnej trudności. Sato  
 anioły wracają nowych, gdzie swoim wjeje

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

70

wyprowadzają ludy; są to znowu aniołowie ludów. Ale nicma tu już w ich kolei porządku historycznego następstwa. Anioł ówcy to Francya. Pod tegi samy symbol ~~ni~~ - winogrodu iżjacego z powietrza - wspomina o niej poeta dildadrotwie wywaricie gikieiu. wciy. Tak np. w Dzienniku pod datą 8 listo. pada 1848 r.: „Oto jest ciało moje (chleb) - a oto jest krew moja (wino) wykrecone przez Chrystusa, krew moje głobowe wylewanie kłowi ofiarnej przez Francye (Ducha winogrodu) i ofiarowanie się Pałedi (Ducha żłozowego)<sup>37)</sup>! Podobna charakterystyka Francyi jakkolwiek nie tym obrarem winogrodu przedstawiona, daje Mickiewicz w Wypłta. Dach. Tak np. w ledcy: 12 tej roku czwartego: ... „Duch francuski jest intuicyjny, dobywa wryptkiego z siebie. Czuje się on być wyższym nad wrelkaję Drobniargowoi, szeregótowoi, specjaluoi, systematycznoci, czuoi.“

V  
 myzmu 23  
 sekson.

V  
 -admirans domy  
 „Białe, niekajderi  
 An amab 41. muni.“

Strofa 42 jest jak gdyby odpowiedzia, na przepisywana Francyi przez Towianiskiego i Mickiewicza misye mesyannizmu<sup>38)</sup>. Anioł Kiewiaty - na uroskiem zwodu - to Anglia; wkiwiaty - kunteu, roksiodkajay psa na zamach przyarty - nie potrzebuje komentara<sup>39)</sup> Jednasty mój - w wielkiej podokse kedy, ale rarem i w uadwoi ubrany. W redy nie - tylko Frymasz xtoie kboie I Karmit - wiatrem do kicmi przyriany. Gdy wred, jam poknał go i bryduat: Powe! To mój...

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

71

W tem nadkreśle domniemy - wieruamy.  
 Tem wieruamy wiast - to symbol najwzrosty  
 Dpowiadający omej zjawie udarujacej się  
 Herowi Chruscierykowi - która um duch  
 jednem tyldo stawem narzwa: „To Krolowa!“  
 To symbol ostatecznik proceruaceni ludobosci -

*Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.*

— 6. —

Trociem wieleciem Króla - Duchu jest  
Bolesław Śmiały.

Już nie prozę między cieni i podłogę  
I żywot Króla - zbroda, karfiara,  
Ale prozę myśli w cieniu zmięciom, słone  
Chce zdobyć niebo. Świat był dla nieczarna!  
Na kamarynach umiётro ostów góre  
Srebrnych, i umiётro kwiatów z trybulara  
Przed obracami świętych cypis tece:

Wesołi węgry - i lata ułodxiemore.

Z rycerstwa podobny jest Bolesław do Popiela.  
W diechu jecore - dusza, nie ułowi nie, a już  
się zrywa, i świat nakara ocywa osticy".  
Ale duch jego ocywercerony jest w chierdu.

Z dwóch terar kwiatów ma wydać owoc

I z dwóch żywotów mieć tryumfem troci.<sup>HO)</sup>  
I kwety na niego, wrytkie święte Dary, - i  
muc, i wielka przed Chrystusem słoucha"  
Na tronie zasiadł, spodojny, ułomny i peca  
pogody."

Ale "publuy wchód tego żywota" miał próżne  
na marne. Rapso<sup>ra-</sup>powiada:

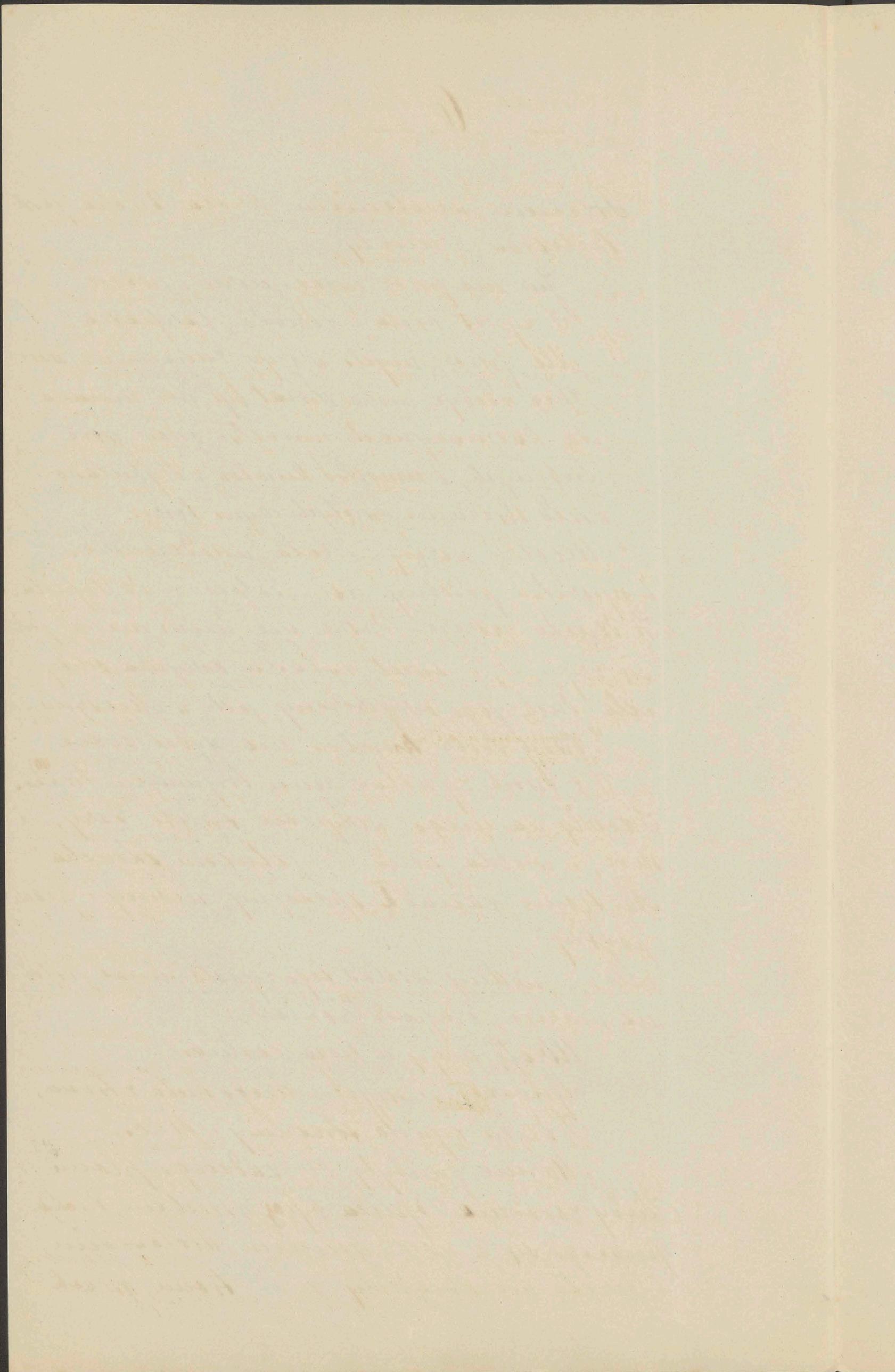
Utratę moję u Boga zastęgi

Spiwam - i wyjście mego ducha z tronu,

I dieu żywota straciliy i stugi,

Marne przebyty, bez żadnego planu.

Kiedy zbrodnie Popiela byłaj grzechem ducha  
puczego się w góre - grzechem bólowiediu,  
i foreto nie odczuliy go od tronu, grzech



73.

Kolectawa panira go i troum Duchowego  
porchawia. Jest to grzech zbrudania Ducha,  
procz spótdę z Duchami niórkemii. -

Od wyjezu do upadku procz cała sdała tonis  
prochodni powieci. Gorumiaca ochoro faufara-  
muniemia się w głuchy ryk pijadziej tburery-  
„wyjarej jado wót procz doxytarce.” Wesota  
erewriem i unigot trebnej stali - mowry się  
w dowawy obrad dymiających prochodni, przy  
których wót na ciele pijadziej zbrojnych otmisa  
są o pónowcy. „Wiatr murydani uspetniowy  
wieje, nad jego nowę, wesotę stolicę” w pieśni  
pierwszej; w ostatniej - nad miastem milora,  
sem, opustowatem pod klatwą „zausd Ba.  
bilouida, bityeracy krolowę” - hury „albyz  
nim smiechem cioty gwastowida.”

Jadłowied rapsod o Kolectawie nietyldo  
niejest <sup>skomponowany ale i nie</sup> wydanym, to procz wryetkie  
bruniane w nim tony doprowadzone są  
do doskonałego wywaru. Nierównowagą  
wydaje mi się zotawra ten, z którego wy-  
wija się pełna majestatu postać krola - ry-  
cera. Wspaniałym jest Kolectaw gdy nad  
trudami i ludem stoi jak brzyź bogostawia-  
cy (p. 1. sf. 16. 17), lub na ryjdu rdy spawijac

Gdy stał zelarny - wryej swego quim  
Jado ~~stos~~ procty - z ostem na przybicy  
sta rubinowej rucanie kamaryum (p. 2. sf. 14.)

Wspaniałym jest przyjmijac kuciarion  
ruskich, lub przy wjeździe do Kijowa, na  
koniu - który „sred zwolewa... i nowę ostroiny  
podkrotit, by lud nie deptat naboriny.”



74.

Wspaniałym jest jeszcze, gdy niecz jąd Oskarga  
 xtanawry na wodze, na lodajstwo w zbrojach  
 wpada z xremicimem swieroczym w ród.

A od tego idealu polskiego króla - rycera,  
 typu lotnego i dumnego ośca, w nierównia-  
 nym kontraście odbija typem ~~od~~ powernego  
 i ~~podstępnego~~ ptaku ducha ruski. Najprzód owa  
 „matki kounata -

Pesna obraroi, swice, dardwid i ziela  
 Jady z innego, podziemnego swiata,  
 Z xicim wybertatow, douruow... a od miela  
 Swiater rozgrana, a cizdo bogata..”

et potem odprawa Kuciarium ruskim, państwo  
~~stare~~ Tardawa i państwo wgardliwa, rubasna  
 a Krolewsda. Te strofy Króla Ducha umiały  
 Dwierzei w duszy Matejki ściera podobny  
 kontrast dwóch swiatow xucis na pótus  
 w Batorym pod Padowem.

Pośród tych-tam jeszcze jeden, nowy, inny  
 rapsodów obec, tu się jawi: ten xucytawej  
 miłości, który porzyna się w scenic roz-  
 sękania wieńców przez pereroty na rydu  
 w Szradowie, również w Mścistawie Kijowskiej  
 a do najwyższej potęgi dochodzi w ptowniciej  
 pieśni Krysztyny:

„O przysię! spiewata, bo gotębi stadem -  
 Wypytam na wro wiatry ognie moje -”

Kerególucgo doznaje wtarcenia cry tajac w  
 tkniętej strofie (p. 4. 4. 16) w rytmach pomieszczenia  
 i niedowierzonej pieśni, zarówno jąd cryta-  
 jac cały ten niedowierzonej rapsod. Jestto  
 wtarcenie podobne temu, jądiego doznaje patrac

*[Faint, illegible handwriting in cursive script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

na stany arcyksięża i rtudi greskiej. Wydaje  
 mi się jak gdyby bóg czasu umyślnie tu  
 utracił racjonalną bogini mitologii - aby nie  
 zastąpił symbolu Tana, ówdeci powstania  
 z kachaudzi tancerzkiej sam wywar suchu - w  
 sprawie odolat bieder ochronej. Dosta te są  
 jak skaly które Bóg skreślił w tutej kuisz  
 kreuje. Daje się nam że tadejmi w tadejmi  
 być muszą. Daje się nam, że tadejmi w tadejmi  
 jawia to, co w nich jest nieumiejętne, kortalku  
 najjaśniejsze kładzi

Czy Król-Duch mógł być dodawany? - czy  
 prawdę jest bardzo niewiarogodne podanie że  
 miał kawerać 48 pieśni? <sup>41)</sup> - czemu byśły gdyby  
 był dodawany reurywiskie? - niewiem. Ale  
 wielki poeta Daje się tworzyć jak natura.  
 Czyi ktoś dodawane mogło być mieć ka.  
 kowremie dodawane jak ten stam, który  
 tadejmi zostawił - przypadek?

Przed. A te stawa gdy mi doniesiono  
 W noc i przy pełnych winami pułkach,  
 Wstaniem z pochodnią, i czoło koroną,  
 Stadoy wery, średtem na tron, cały w karach.  
 Za nuna pijani zbrojne - a z szalona  
 Myśla spodajności trupiska(?) na marach  
 Tron otworzyli jak czerwone czeraty,  
 Tote potuocy było. Są otwarty.

Wkrótce stawiono bladego kisdupa,  
 Do którego ja średtem, cały pijany:  
 - Alhoś ty stądziej, albo ty nam trupa  
 Wywołaj z grobu i z tej białej ścianey!

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

76

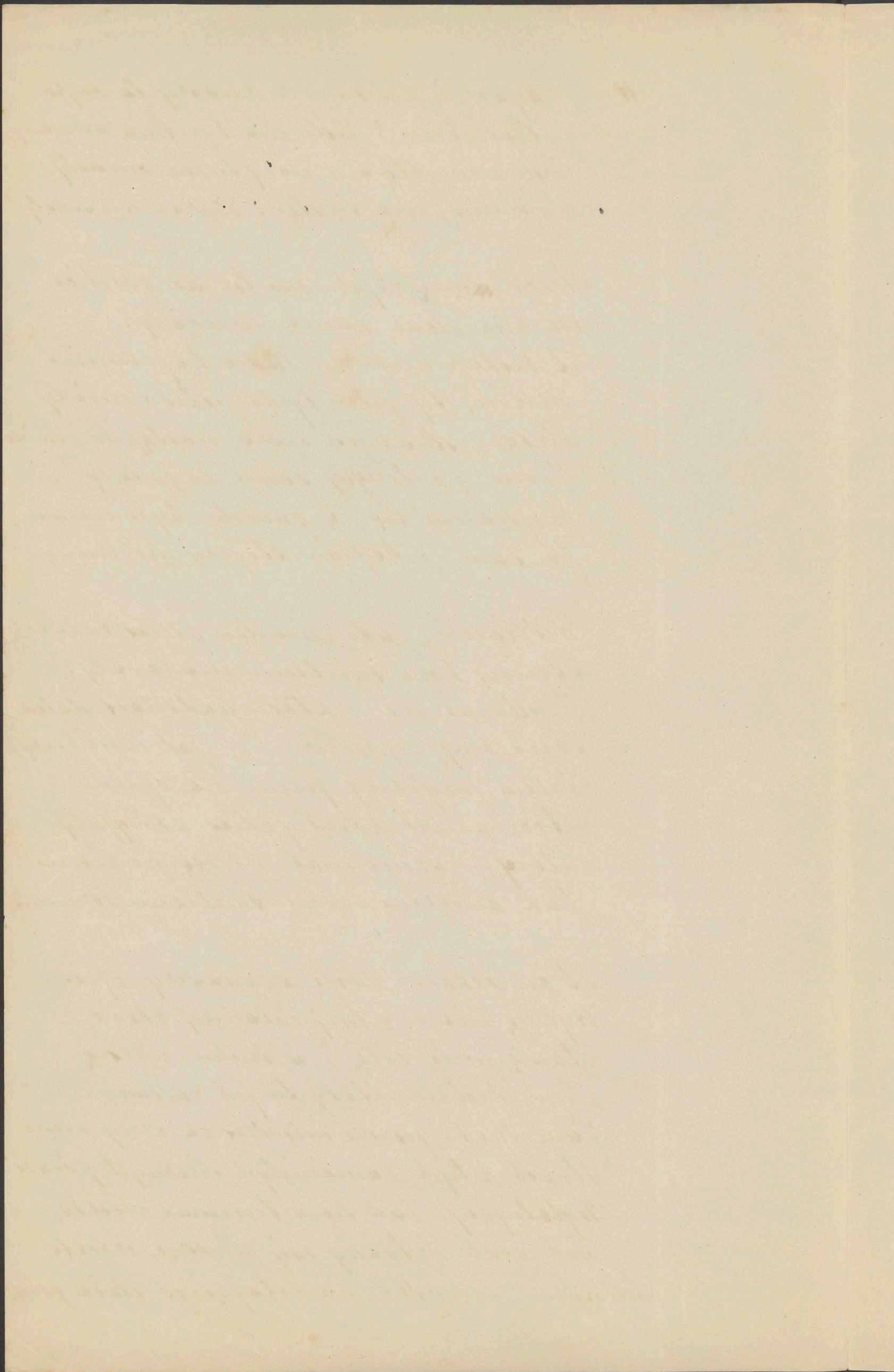
# Wywołaj!.. A on: - Co chcesz ta kupa  
 cięradnie? jeśli ma być trup werwany,  
 jeśli reer, która w nocę trzęsie miasta  
 Świętemi, ma się stać: odpraw niewiasty!

Strach ~~nie~~ zdjął - one też jad gośbicie  
 Sta one słowa same wiedały...

A biskup kusow: Tadeś tajemnicie  
 Widzicie, ty jeden tylko jesteś Świątę...  
 Rzedł; strawna cięra nastąpiła - świece  
 Jedna po drugiej same zagaśały...  
 Obejrzałem się - w gniechu było ciemno,  
 Ja sam - i kapłan stojący podemną.

Widziałem, jako mętar grzei Daleci  
 Świątę boie światłem malowały;  
 I wstawiał stary ktoś - nadertad Daleci  
 Zbiedzony, a płaćer miał jad Hebro białę;  
 Potem przydany jemu dla opiedzi  
 Stroić ańciot podał jadesi kordynjały,  
 Któremi wzmocniał, i drogę po ziemi  
 Jad światem zastad światłami różnemi.

A on rzedł: - „Twoje wygwawery ryceze  
 Wykupę ciębie z twoj zelarnej kbroi  
 Stawię przed sobą i w duchu uderzę  
 Tym duchem, który tu już za umą stoi.”  
 Jam miał - jęrcere mię dła <sup>po moim</sup> stać biere  
 Strach, z tych kauduistych i erarnych podwoi  
 Wylatujący. Jad się w formmie zsekło,  
 Jad wezło - z twarzy swej podwoirze zsekło.  
 Sumnem strzydeł pierchającego stada gośbici



77

- zgaszeniem światła i odstonięciem frazy  
mary strasliwej zamyla się poemat.  
I zda się nam słyszeć jęczenie tentus odcho-  
dzących w wieczność drożdży...

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and difficult to decipher but appears to be a list or series of entries.

Robert D. Webb

---

John W. Webb

205

---

